# Controllers and controller stations Types XK and XJ

Catalogue October

04







## Controllers and controller stations

■ The range of controllers type XK, controller stations type XJ and application examples
Selection guide of controllers, types XD and XK pages 4 and
Selection guide of controller stations and desks, type XJ pages 6 and
Controllers
■ For hoisting applications, type <b>XK</b> , <b>terminology</b> pages 8 and
■ For "light hoisting" applications, type <b>XKB</b> pages 10 to 1
■ For "medium hoisting" applications, type <b>XKD</b> pages 18 to 2.
■ For "heavy hoisting" applications, type <b>XKM</b> pages 26 to 3:
■ Dimensions pages 40 to 4.
Potentiometers for controllers
■ For standard applications, type XKZ A
■ For applications requiring an extended "neutral zone", types XKB Z and XKD Z
Controllers stations and desks
■ Presentation pages 46 and 4
■ Type XJP A for controllers XKB and
Ø 22 mm pushbuttons, switches and pilot lights pages 48 and 4
■ Type XJ9 BA for controllers XKB and
Ø 22 mm or 30 mm pushbuttons, switches and pilot lights pages 50 and 5
■ Dimensions pages 52 and 5.
Fixed controller desk
■ Type <b>XJC C</b> page 5
Fixed or rotating controller desks
■ Types <b>XJC D</b> and <b>XJC E</b>
■ Dimensions



1

## **Controllers and controller stations**

The range of controllers type **XK** and controller stations type **XJ** 



Controllers XKB | For "light hoisting" applications



Controllers XKD For "medium hoisting" applications



Controllers XKM
| For "heavy hoisting" applications



Portable controller stations XJP and XJ9 For "heavy hoisting" applications



Fixed or rotating controller desks XJC For "heavy hoisting" applications

## **Controllers and controller stations**

Application examples

Public works cranes, stocking, materials handling, etc.



Public works cranes

Cranes, overhead travelling cranes (iron and steelworks, rolling mills, etc.)



Overhead travelling cranes



**Public works cranes** 

## For hoisting applications, types **XD** and **XK**

# **Applications**

"Light hoisting"

Compact and lightweight

For control of small materials handling equipment, elevating work platforms, fork-lift trucks,

etc.
Can be installed on control panels or enclosures types XAL, XAM and XAP

For control of materials handling equipment, public work cranes, etc.
Can be installed on portable controller stations

type XJP







Mechanical durabi	11:4.				
(in millions of opera					
Number of	Basic				
directions	Variable composition				
Number of movem	ents				
Maximum number	of notches in e	each direction			
Types of lever	Notched	with stayput operation			
movement		with spring return to zero operation			
	Unnotched	with spring return to zero operation			
Operating scheme	es .				
Maximum number	of contacts pe	r movement			
Contact (1)	act (1) Supply				
	Nominal therm	al current			
Mechanical durabi		olocks			
Control device					
Handles (2)	a simple				
	b1 with zero (o	centre) position erlocking			
	with zero (centre) position mechanical and electrical interlocking				
	e1 "Dead man	's" type			
62 with built-in pushbutton					
Lever gate					
Maximum number of potentiometers per movement					

1 in each direction	1 in each direction	1 in each direction
2 or 4 depending on model	4	4
-	8	8
1 or 2	2	2
<b>XD2</b> : 1 or 2 <b>XD4</b> , <b>XD5</b> : 1	3	3
	•	•
-	•	
Predefined cams	Predefined cams	Variable composition cams
XD2: 4 (1 or 2 N/O contacts in each direction) XD4, XD5: 2 (1 N/O contact in each direction)	4 or 4 + 1 zero (centre) position contact	4 or 4 + 1 zero (centre) position contact
$\sim$ and $==$	$\sim$ and $=$	$\sim$ and $==$
10 A	10 A	10 A
5	1	1
Vertical lever	Vertical lever	Vertical lever
-		
-		
-		
-		
Fixed composition 30° in each direction	Variable composition	Variable composition
-	1 or 2 depending on contact block arrangement	1 or 2 depending on contact blocks arrangement

Type references	XD2, XD4, XD5	ХКВ А	ХКВ Е
Page(s)	Please refer to our "Human- Machine interfaces" catalogue	12	14

<sup>(1)</sup> N/C slow break contacts with positive opening operation. Contacts closed in absence of cam lobe.
(2) Handles type b1 and b2 are designed in accordance with the French hoisting standard NF E 52070 (Dec. 1985): Electrical equipment of hoisting devices, paragraph 8231: all control devices must be designed, constructed and positioned in such a manner as to avoid any accidental operation...

#### "Medium hoisting"

Compact and fully configurable unit

For control of cranes, overhead travelling cranes, etc.
Can be installed on fixed seated controller desks type XJC

#### "Heavy hoisting"

Extremely robust and fully configurable unit

For control of overhead travelling cranes (iron and steelworks, rolling mills) etc. Can be installed on seated controller desks type XJC



XKD F

20







3 in each direction	4 in each direction	4 in each direction	4 in each direction
4	8	2	2
8	8	2	2
2	2	1	1
5	6	6	9
	•		
Variable composition cams	Variable composition cams	Variable composition cams	Variable composition cams
16	24	24	12
$\sim$ and $=$	$\sim$ and $=$	$\sim$ and $\underline{\ }$	$\sim$ and $==$
10 A	20 A	20 A	20 A
3	4	4	4
Vertical lever	Vertical lever	Vertical lever	Side lever
•	•		
			-
	•		-
			-
			-
Predefined or customised	Predefined or customised	-	-
2	2	2	1

XKM B

28

**XKM A** 

28

XKM C

34

## **Controller stations and desks**

For hoisting applications, type XJ

Applications	"Heavy hoisting"
	Portable controller stations
	For remote control of overhead travelling cranes



Model	Portable	Yes	Yes With harness, protective guards and chest frame, depending on model		
	Fixed	– with namess, protective guards and criest flat	пе, аерепанд он тюаег		
Associated controller type	ХКВ	XJP A5: 2 controllers type XKB fitted with 4-contact blocks per movement, with or without potentiometers XJP A6: 2 controllers type XKB fitted with 4-contact blocks per movement + 1 zero (centre) position contact, with or without potentiometers	-		
	XKD	-	2 controllers type <b>XKD F</b> with or without potentiometers		
	XKM	-	-		
Other components		Ø 22 mm pushbuttons, switches and pilot lights: up to 8 units	Ø 22 mm pushbuttons, switches and pilot lights: 1 to 7 units depending on model Ø 30 mm pushbuttons, switches and pilot lights: 1 to 5 units depending on model		
Material		Glass-reinforced polyester Colour: yellow			
Type of seat		-			
Dimensions		430 x 150 x 230 (see page 52)	<b>XJ9 BA1</b> : 480 x 255 x 395 <b>XJ9 BA2</b> : 605 x 258 x 645 (see page 53)		
Veights		□ Empty with cable boot: 2 kg □ Fitted: approximately 4 kg	XJ9 BA1:  □ Empty with cable boot: 3.5 kg  □ Fitted: approximately 7.5 kg  XJ9 BA2:  □ Empty with cable boot: 4.5 kg  □ Fitted: approximately 8.5 kg		
Гуре references		XJP A●	XJ9 BA●		
Page(s)		48 and 49	50 and 51		

"Heavy hoisting"
Fixed or rotating seated controller desks

For control of cranes, overhead travelling cranes (iron and steelworks, rolling mills, etc.)



-			
Fixed to the floor	Fixed to the floor Seat + enclosures rotating assembly (friction bearing)	Fixed to the floor	
-			
1 controller type <b>XKD</b> maximum on each enclosure, v	vith or without potentiometers		
1 controller type <b>XKM</b> maximum on each enclosure, with or without potentiometers	on each enclosure, 1 or 2 controllers type <b>XKM</b> depending on width of enclosure, with or without potentiometers		
-	Ø 22 mm or Ø 30 mm pushbuttons, switches and pild Up to 22 units, depending on enclosures selected	ot lights	
	op to 22 units, depending on cholosures selected		
Steel			
"High comfort" seat, with armrests and headrest, dep	ending on model		
Helical spring suspension with double-action hydrauli			
1100 x 630 x 1180 mm (see page 61) Enclosures: 300 x 225 x 500 mm	1360 x 610 x 1170 mm (see page 61) Enclosures: width 250 to 430 mm		
	Customisable mounting (see pages 56 to 60)		
55 kg without equipment			

XJC C●	XJC D●	XJC E●
54	55	55



## For hoisting applications, type XK

#### Controller

The controllers are units designed to control hoisting and materials handling equipment by grouping their electrical circuits.

They comprise adaptable sub-assemblies that enable the construction of many different versions.

Used in association with automation system equipment, they ensure the starting, acceleration and braking of the drive motors.

They are designed for fitting into portable controller stations or controller desks. The mounting is dust and damp protected.

Articulated mechanical assembly that holds the control lever, lever gate, actuating

Operating device that enables separate or simultaneous control of the movements. Fitted to it are dust and damp protecting bellows, the handle and mechanical and electrical safety devices that are actuated when the controller lever is returned to its

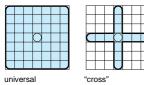
mechanism, cam carriers, contacts and potentiometer adaptation device.

#### **Control lever**

**Mechanical block** 

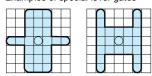
## Lever gate

Standard lever gates





Examples of special lever gates



#### 2 types of lever gate:

zero (centre) position.

■ Standard types:

□ universal: allows the lever to move to its maximum travel in 1 or 2 directions simultaneously ("universal" or "8-direction" controller),

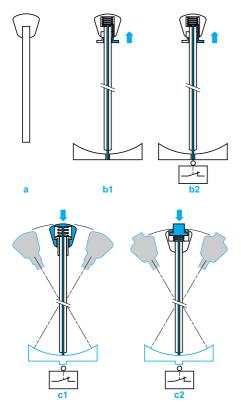
☐ "cross" or "I" gates: only allow the lever to move to its maximum travel in 1 direction

■ Special types: related to the application, they are used to control the required combination of movements.

#### **End stops**

Additional devices for limiting the lever travel to a number of positions in a given direction.

#### Handles



#### a Simple handle: fixed knob screwed onto the control lever.

b1 Handle with zero (centre) position mechanical interlock.

Operation:

The knob of the handle comprises a fixed part (upper section) and a moving part (lower section).

When the lever is in the zero (centre) position, it is mechanically locked by a sliding rod within the lever.

To disengage the lock, the lower part of the handle is pulled upwards thus freeing the

b2 Handle with zero (centre) position mechanical interlock + electrical contact. Mechanical operation identical to that described above.

When the lever is in the zero (centre) position, the rod actuates a contact block. The disengagement of the lock causes the contact(s) in the block to change state.

#### c1 "Dead man's" handle.

Operation:

The knob of the handle comprises a fixed part (lower section) and a moving part (upper section).

When the upper section of the knob is pushed downwards it pushes a sliding rod within the lever.

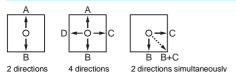
This rod actuates a moving bowl which, in turn, causes a contact block (located in the lower part of the mechanism) to change state and remain in this condition irrespective of the control lever position.

c2 Handle with built-in flush or projecting pushbutton (audible alarm type). Mechanical operation identical to that described above.

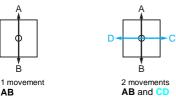
The handle is fixed and it is only the pushbutton that operates the sliding rod.

## For hoisting applications, type XK

#### Direction



#### Movement



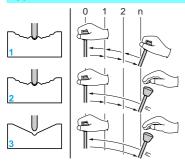
position towards one of 2 or 4 directions (either 2 directions directly in line or 4 directions at 90°). Diagonal movement is the operation of 2 directions simultaneously.

This is the direction of operation of the control lever away from its zero (centre)

The movement is the combination of 2 directions either side of the zero position that are directly in line.

#### **Electrical position**

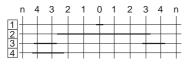
#### Types of lever movement



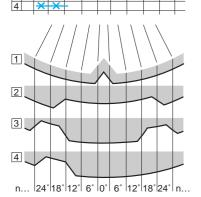
#### **Electrical contacts**

#### Cam schemes

Electrical scheme in accordance with IEC 113-4



Controller scheme in accordance with IEC 337-2A 0 1



#### Operating cycle



This is the change of state of a contact block obtained by angular displacement of the control lever.

#### Three different types of lever operation for each direction:

Notched positions, with stayput operation.

The control lever is moved notch by notch from its zero (centre) position to its maximum travel position in the required direction.

The lever maintains its position when the operator releases the handle.

Notched positions, with spring return to zero operation.

Notched operation identical to that described above but with an automatic device that returns the lever to its zero (centre) position when the operator releases the handle.

Unnotched positions, with spring return to zero operation.

The control lever of the controller is moved from its zero (centre) position to its maximum travel position in the required direction without notching. Irrespective of its position, the lever spring returns to the zero (centre) position when the operator releases the handle.

When designing the scheme take into account that all contacts are closed until actuated (opened) by an operating cam.

The contact blocks are actuated by a series of various length cams which are arranged to provide the required scheme.

These cams can either be:

□ variable composition, i.e. comprising different sub-assemblies mounted on a cam

□ predetermined, i.e. for a function that is widely used in conventional schemes. Example: reversing cams for direction of operation.

#### Cam carriers

Mechanism designed for mounting cams on for controllers with variable composition

#### Cam actuation of contacts

When actuated by the cam lobe, the contact opens thus ensuring positive opening operation. Therefore, the presence of a cam corresponds to the absence of a cross or line on the scheme.

#### Example of graphic representation of a scheme

The various methods for indicating the operating sequence of the contacts are represented by schemes in accordance with IEC 113-4 or IEC 337-2A (section 2). The ordering grids for XK controllers are designed in accordance with IEC 337-2A (section 2).

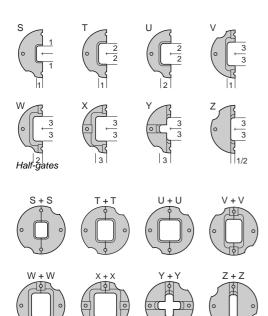
Take particular note of the way an assured electrical overlapping is represented as is shown for contacts 2 and 4 between positions 2 and 3 (see diagram to left).

An operating cycle applied from an initial common O position is the passing from this initial position to the extreme position in each direction and subsequent return to the initial O position.

## For "light hoisting" applications, type XKB

W. Constraint

XKB •



9 main combinations

Compact and lightweight units, designed to control "light hoisting" and materials handling equipment. Mainly for use in portable stations.

- XKB A: controllers with predefined, non modifiable, scheme.
- XKB E: controllers with variable composition schemes.

#### Control lever

Length: 130 mm. Travel in each direction: 28° maximum.

#### Lever gate

Universal and modifiable.

Specific, by adding half-gates to the universal lever gate (referenced by letter) 9 main combinations. .

#### End stops

The total lever travel can be limited to 20° or 12° by using removable end stops (**XKB Z972** for 20°, **XKB Z971** for 12°) when the lever gate comprises half-gates Y or Z.

#### Handles

- Simple handle with zero (centre) position contact (closed at zero).
- Handle with zero (centre) position mechanical interlock + contact (closed at zero).
- "Dead man's" handle with contact (open when handle released).
- Handle with built-in flush or projecting pushbutton and contact (open when pushbutton or handle released).

**Note:** it is important to decide which type of handle is required when selecting the controller, since modification cannot be affected after installation.

#### **Electrical positions**

3 positions maximum in each direction.

#### Types of lever movement

- Notched positions, with stayput operation: 3 notches maximum in each direction (12°, 20°, 28°).
- Notched positions, with spring return to zero operation: 3 notches maximum in each direction (12°, 20°, 28°). (XKB E: only 1 contact may be used at each notch.)
- Unnotched positions, with spring return to zero operation: 28° maximum travel in each direction. (XKB E: only 1 contact may be used for each spring return to zero position.)

#### Contacts

The contact blocks used for establishing the scheme are located in a monobloc assembly. There are 2 types:

- ☐ Block with 4 contacts per movement.
- □ Block with 4 contacts per movement + 1 zero (centre) position contact.

For both types, an additional contact is available. Its function depends on the type of handle.

#### Cam schemes

- XKB A: standard schemes can be established using predefined cams. These cams are moulded and cannot be modified.
- 2 versions:
- $\hfill \square$  Using a block with 4 contacts per movement: 2 reversing cams and 2 function cams per movement.
- $\ \square$  Using a block with 4 contacts per movement + 1 zero (centre) position contact:
- 2 reversing cams and 2 function cams per movement + 1 zero (centre) position cam.
- XKB E: special schemes can be established using snap-on cams (for each position) mounted on cam carriers. (overlapping contact operation is not possible). 2 versions:
- □ Using a block with 4 contacts per movement: 4 variable composition cams per movement.
- □ Using a block with 4 contacts per movement + 1 zero (centre) position contact: 4 variable composition cams per movement + 1 fixed composition zero (centre) position cam.

#### Legend

One 100 x 100 mm anodised aluminium legend plate with matt satin finish. Standard "hoist-long travel" and "traverse-slew" symbols or text (to be stated on Order form, see page 13).

#### Potentiometer adaptation

- 2 potentiometers maximum per movement when using block with 4 contacts per movement
- 1 potentiometer maximum per movement when using block with 4 contacts per movement + 1 zero (centre) position contact.

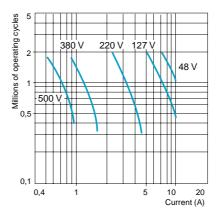


## For "light hoisting" applications, type XKB

Environment			
Conformity to standards			IEC 337-1, NF C 63-140, VDE 0660 part 2
Product certifications			XKB A: CSA $\sim$ 300 V "heavy duty",: "standard duty", ASE: 500 mV max., 10 A max., 100 VA max., USSR
Protective treatment			Standard version "TC"
Ambient air temperature	For storage	°C	- 40+ 70
	For operation	°C	- 20+ 70
Operating position			All positions
Vibration resistance			6 gn (1 to 70 Hz)
Shock resistance	Conforming to IEC 68-2-27		20 gn, duration 11 ms
Electric shock protection	Conforming to IEC 536 and NF C 20-030		Class I
Maximum operating lever for required in each direction		daN	<1.7
Degree of protection	Conforming to IEC 529		IP 54 (unit with simple handle mounted in dust and damp proof enclosure)
Mechanical durability (In millions of operating cycles)			1 in each direction
Weight		kg	<b>XKB A</b> and <b>XKB E</b> : ≈ 0.850
Contact block chara	acteristics		
Туре			Monobloc assembly comprising 9 double-break contacts (8 function contacts and 1 zero position contact mounted at lever base) or monobloc assembly comprising 11 double-break contacts (8 function contacts + 2 zero position contacts and 1 zero position contact mounted at lever base)
Conventional thermal current	t	Α	10 conforming to IEC 337-1, NF C 63-140, VDE 0660, CSA C 22-2 n° 14
Rated insulation voltage		V	≂ 500 conforming to NF C 20-040, VDE 0110, IEC 158-1
Insulation category			Group C conforming to NF C 20-040 and VDE 0110
Contact operation			Slow break, double-break contacts with positive opening operation; N/O (green operator).  N/C contact (red operator): zero position contact mounted at lever base
Resistance across terminals		mΩ	≤ 25 (in accordance with NF C 93-050, at 1 A)
Terminal referencing			Conforming to CENELEC EN 50013
Short-circuit protection			10 A cartridge fuse type gG conforming to IEC 337-1B, VDE 0660 part 2

Operational power
Conforming to IEC 337-1
Utilisation categories AC-11 and DC-11
Operating rate: 3600 operating cycles/hour
Load factor: 0.5

a.c. supply  $\sim$  50-60 Hz  $\sim$  Inductive circuit



d.c. supply ===

Power broken in W for 1 million operating

Voltage V	24	48	120
m	90	90	75

Connection	Captive screw clamp terminals	Clamping capacity:
		□ minimum 1 x 0.5 mm²,
		maximum, with or without cable end: 2 x 1.5 mm <sup>2</sup> or 1 x 2.5 mm <sup>2</sup> , or by clips conforming to
		NF C 20-120

Order form: pages 12 to 15 Dimensions: page 40



For "light hoisting" applications, types **XKB A** and **XKB E** 

Grid for composing the reference of a controller

		Model	Contacts	Handle	Lever movement		Potentiomete adaptation
					AB	CD	
	ХКВ						
Model							
With predefined scheme		Α					
With variable composition scheme		E					
Contact blocks							
Block with 4 contacts per movement	Screw clamp terminal conne	ctions	1				
	6.3 clip connections		2				
Block with 4 contacts per movement + 1 zero (centre) position contact	<u> </u>	ctions	3				
+ 1 Zero (centre) position contact	6.3 clip connections		4				
Handle							
Simple + zero (centre) position ele	ctrical interlocking (contact clo	sed in rest no	esition)	1			
With zero (centre) position mechan							
Dead man's" type (contact open v		(contact clos	ca iii icat positio	4			
With built-in flush pushbutton (con	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			5			
With built-in projecting pushbutton				6			
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·						
Type of lever movement							
On movement AB							
Movement not required (blocked)					0		
Notched positions, with stayput op	eration				1		
Unnotched positions, with spring re	eturn to zero operation				2		
Notched positions, with spring retu	rn to zero operation (1)				3		
On movement CD							
Movement not required (blocked)						0	
Notched positions, with stayput op						1	
Unnotched positions, with spring re						2	
Notched positions, with spring retu	rn to zero operation (1)					3	
Determinant and advertises							
Potentiometer adaptation	tor						
Vithout adaptation nor potentiome	On movement AB						4
Adaptation only (without potentiometer)							5
,	On movement CD On movements AB + CD						6
Adaptation L notantiamater (2)	On movements AB + CD  On movement AB						7
Adaptation + potentiometer (2)	On movement CD						8
	On movement CD On movements AB + CD						9
	On movements Ab + CD						9



<sup>(1)</sup> Type of lever operation recommended when using a potentiometer.
(2) Potentiometer type and value to be stated on the Order form. For standard application potentiometers, see page 44.

## Order form

(specimen suitable for photocopying)

## **Controllers**

For "light hoisting" applications, type **XKB A** Controllers XKB A with predefined, non modifiable schemes, factory assembled

See example on page 15

Customer					ler Electr	ic Indust	ries				
Company		Custome	er's reference	Sales offi	ice - Subs	id Plant	Editor	Geogra	phical zone	Order N°	
-											
Reference (use	e the arid	for com	posing the refere	nce of a co	ontroller	on page	12)				
rtorororio (uo	o tho gira		poomy the release	Model		Handle	Lever mov	ement	Potentiomete	r adantation	
				Model	Comado	Tiditalo	AB	CD	1 Otoritionioto	a daptation	
			_								
Number of identical u	units		ХКВ	A							
				_ A							
For Schneider Elect		ies use o	nly								
Order N°	Item N°			MOD	ETI	POI	GLV C	CTS	MAB MC	D PAB	PCD
			XKB								
Lever gate					neter ada <sub>l</sub>						
In accordance with the					<u> </u>	position o	n the scheme	es below.			
crosshatch the lever's below.	s tield of mov	ement on	tne scheme grids	On moven	nent AB		Type/size:				
In the absence of this	information	, the contr	oller will be				Value:				
supplied with a "unive	rsal" gate.			On moven	nent CD		Type/size:				
Legend							Value:				
Without legend											
William logolia											
With blank legend XK	B Y1										
With "traverse-slew" s	symbols, XK	B Y2									
With "hoist-long travel	l" symbols. )	KKB Y3									
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	-,										
With specific engrave											
(clearly state the text of Left-hand operated un		me below;	)								
Zon mana oporatoa an											
Right-hand operated u	unit										
O-b 4: 4	<b>.</b>		f		O-h-	0: 4	-tt <b>1</b>	/	\		-
Scheme 1: 4 contact	ts per move	ment (viev	ved from above)			<b>me 2:</b> 4 co above)	ntacts + 1 ze	ro (centre	) position conta	act per movemer	nt (viewed
Orientation locater						ation loca	ter				
//	Mo	ovement (	CD					Movem	ent CD		
Item (1)	Adaptati	on F	otentiometer			(1)	104		×		
E 8	34	>	83	Item (1) 		Item (1)	94		$\rightarrow$	93	em (1)
<u>≠</u> 7		$\times$	73		!=	_ <b>±</b> 7-7-7	84	<u> </u>	<u> </u>	383	7-7
	- Direction D	0	Direction C -				→ Direct	ion D	0 Direction	C -	
	ext:	A				111.	Text:	ection A			
24 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	Directio 28° 20°	12° 1:	2° 20° 28°	8 4 7	53	33		20° 12°	🔒 12° 20° 28	. 7	4
Potentiometer    A   A	58.			Direction A = 3		Direction A	28°			Direction A	Potentiometer AB
otentiome Otentiome Direction	50.		<del>                                     </del>			<del> </del>	20°			<b>⊣</b> ાફું ફ્રી	<u> </u>
		$\rightarrow$			a a					_   ≗ ^^	en Fe
tion Details of Doi	15			ion Pot	ovement AB	$X \mid - \mid$	12°				Bo
	•						<b>—</b>			<b>→</b> 0	
<u> </u>	25		2	٦			12°			<u>ျာ</u>	L S
Adaptation Adaptation B Sirection B Sirection B Sirection B Sirection B Sirection D Sirect	<u> </u>		Direction	Adaptation		1 2 1				Direction B ection B	Adaptation
ctio Ctio	×		<u>.</u>			∰ €	9 0			<u>│</u> ┋ │ [융[♠	lg ap
			اِ ان ال			Direction B	t: 28° 🗖				$\mathbb{N}_{\leq}$
	Directio	n B 🎩	Text:	33 Adaptatic	. 43	<u>4 8 1</u>	Dire	ection B	Į.	Text: 23	13
″ \ т	ext:	•	.)	*		, ,	Text:		•	· / '	
Contact at —	- Direction [	0 0	Direction C →			ntact at	→ Direct	ion D	0 Direction	<u> </u>	
	4 XXX		63!	Item (1)	lev	er base	74 <b>7</b>	<b>X</b>	- Direction		em (1)
	4		53		$/$ $\setminus$ $^{L}$	' \ Item (1)	64			63	
	Adaptati		otentiometer				Ada	ptation [	Potentiom	eter	
	Mo	ovement (	CD					Movem	ent CD		

(1) Reserved for contact identification in the automation system scheme. It is not possible to mark it on the controller.

Characteristics: page 11

Dimensions: page 40

## Order form

(specimen suitable for photocopying)

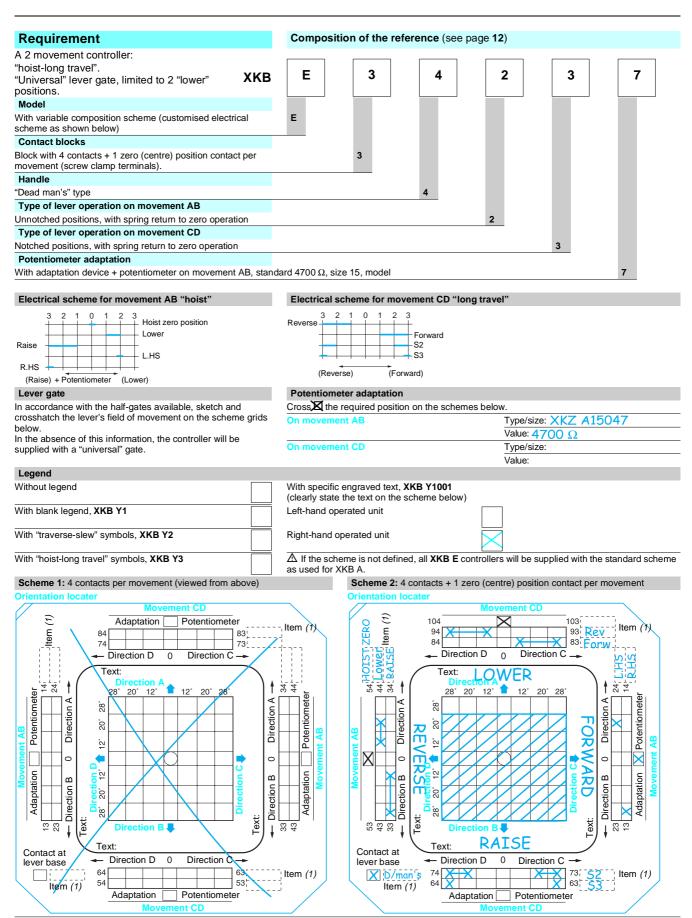
## **Controllers**

For "light hoisting" applications, type **XKB E** Controllers XKB E with variable and modifiable schemes, factory assembled

Company  Customer's reference  Schneider Electric Industries Sales office - Subsid Plant  Editor  Geographical zone Order N°   Reference (use the grid for composing the reference of a controller on page 12)  Model Contacts Handle Lever movement AB CD  Potentiometer adaptation  For Schneider Electric Industries use only Order N°  Item N°  MOD ETI POI GLV CTS MAB MCD PAB PCD  XKB  Lever gate In accordance with the half-gates available, sketch and crosshatch the lever's field of movement on the scheme grids Do not be schemes below.  Cross X the required position on the schemes below.  Con movement AB  Type/size:
Reference (use the grid for composing the reference of a controller on page 12)    Model   Contacts   Handle   Lever movement   AB   GD
Number of identical units  XKB  E    Contacts   Handle   Lever movement   Potentiometer adaptation
Number of identical units  XKB  E    Contacts   Handle   Lever movement   AB   CD
Number of identical units  XKB  E    Contacts   Handle   Lever movement   Potentiometer adaptation
Number of identical units  XKB  E    Contacts   Handle   Lever movement   Potentiometer adaptation
Number of identical units  XKB E  For Schneider Electric Industries use only  Order N° Item N°  MOD ETI POI GLV CTS MAB MCD PAB PCD  XKB  Lever gate In accordance with the half-gates available, sketch and crosshatch the lever's field of movement on the scheme grids  Potentiometer adaptation  Cross ☒ the required position on the schemes below.  On movement AB  Type/size:
For Schneider Electric Industries use only  Order N° Item N° MOD ETI POI GLV CTS MAB MCD PAB PCD  Lever gate In accordance with the half-gates available, sketch and crosshatch the lever's field of movement on the scheme grids  Potentiometer adaptation  Cross X the required position on the schemes below.  On movement AB Type/size:
For Schneider Electric Industries use only  Order N° Item N° MOD ETI POI GLV CTS MAB MCD PAB PCD  Lever gate In accordance with the half-gates available, sketch and crosshatch the lever's field of movement on the scheme grids  Potentiometer adaptation  Cross X the required position on the schemes below.  On movement AB Type/size:
For Schneider Electric Industries use only  Order N°   Item N°   MOD   ETI   POI   GLV   CTS   MAB   MCD   PAB   PCD    Lever gate   Potentiometer adaptation   In accordance with the half-gates available, sketch and crosshatch the lever's field of movement on the scheme grids   On movement AB   Type/size:
Order N° Item N° MOD ETI POI GLV CTS MAB MCD PAB PCD    Lever gate   Potentiometer adaptation
XKB    Cross X   Type/size:
Lever gate  In accordance with the half-gates available, sketch and crosshatch the lever's field of movement on the scheme grids  Potentiometer adaptation  Cross  the required position on the schemes below.  On movement AB  Type/size:
Lever gate  In accordance with the half-gates available, sketch and crosshatch the lever's field of movement on the scheme grids  Potentiometer adaptation  Crossズ the required position on the schemes below.  On movement AB  Type/size:
In accordance with the half-gates available, sketch and crosshatch the lever's field of movement on the scheme grids  Cross X the required position on the schemes below.  On movement AB  Type/size:
In accordance with the half-gates available, sketch and crosshatch the lever's field of movement on the scheme grids  Cross X the required position on the schemes below.  On movement AB  Type/size:
DELOW
In the absence of this information, the controller will be
supplied with a "universal" gate.  On movement CD  Type/size:  Value:
Legend Value.
Without legend
With blank legend, XKB Y1
With "traverse-slew" symbols, XKB Y2
With "hoist-long travel" symbols, XKB Y3
With specific engraved text, XKB Y1001
(clearly state the text on the scheme below)  Left-hand operated unit
Right-hand operated unit as used for XKB A.
Scheme 1: 4 contacts per movement (viewed from above)  Scheme 2: 4 contacts + 1 zero (centre) position contact per movement (viewed from above)
from above)
Orientation locater Orientation locater
Movement CD  Adaptation Potentiometer  Movement CD  Adaptation 100 Movement CD
Adaptation Potentiometer    104   103   1tem (1)   2   2   2   2   2   2   2   2   2
← Direction D 0 Direction C → ← Direction D 0 Direction C →
Text: Direction A Direction A
$\vdash \vdash \subseteq Q \sqcup 1$ 38, 30, 13, $\square 1$ 3, 30, 38, $\square \square Q \not = \square \square $
Potentiometer A B Direction A A B Direction B B A B Direction B B
Direction
Pote Pote Pote Pote Pote Pote Pote Pote
Movemen Moveme
In the part of the
Mow
Adaptati  Adapta
Direction B DIRECT
Text:
Contact at Contact at
Contact at lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Direction C — lever base — Direction D 0 Di
Contact at lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Direction D 0 Direction C — Lever base — Direction D 0 Dire

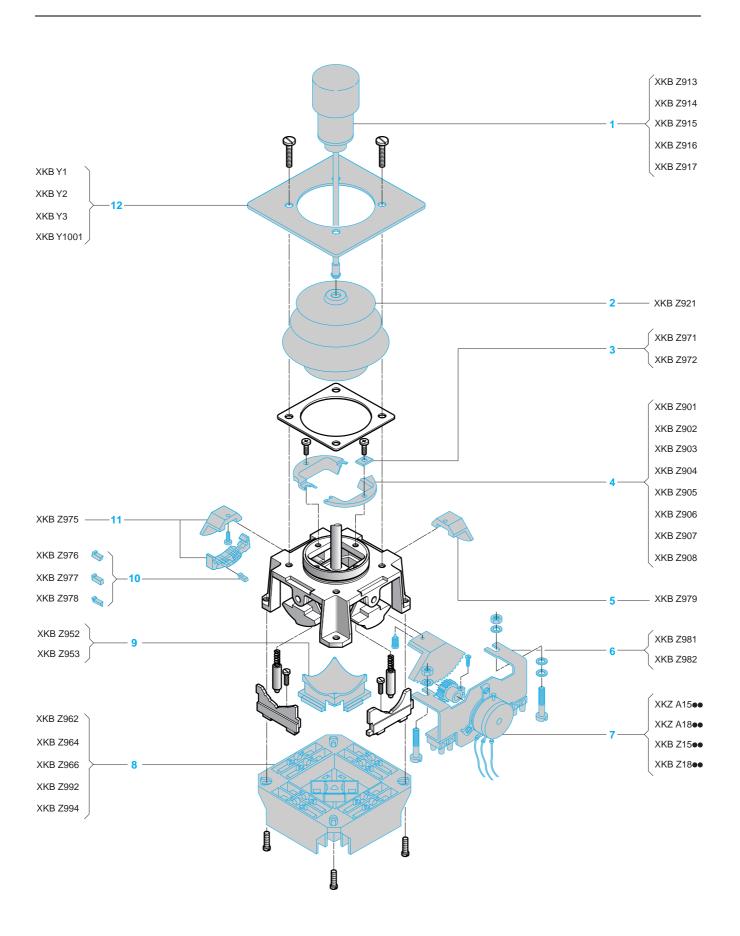
<sup>(1)</sup> Reserved for contact identification in the automation system scheme. It is not possible to mark it on the controller. Spring return operation: only 1 contact can be used with spring return at each notch.

## For "light hoisting" applications, type **XKB E**Ordering form completion example



(1) Reserved for contact identification in the automation system scheme. It is not possible to mark it on the controller. Spring return operation: only 1 contact can be used with spring return at each notch.

For "light hoisting" applications, type **XKB** Separate components



## For "light hoisting" applications, type **XKB** Separate components

		Description	Item	Characteristics	Unit reference	Weight kg
		Bellows	2	-	XKB Z921	0.060
		Handles  △ Not interchangeable between different	1	Simple	XKB Z913	0.030
$\bigcirc$		models		With zero (centre) position interlocking	XKB Z914	0.040
	@ \$			"Dead man's" type	XKB Z915	0.045
XKB Z913				With built-in flush pushbutton	XKB Z916	0.030
				With built-in projecting pushbutton	XKB Z917	0.030
		Lever gate	4	S	XKB Z901	0.005
	XKB Z915	Universal and modifiable		T	XKB Z902	0.005
	XVB Z B 12	Specific, by adding half-gates to the		U	XKB Z903	0.005
	Π	universal lever gate (referenced by letter)	)	V	XKB Z904	0.005
	ll l			W	XKB Z905	0.005
	XKB Z914			X	XKB Z906	0.005
	70.00 2011			Y	XKB Z907	0.005
				Z		
				Σ	XKB Z908	0.005
		Removable end stops Sold in lots of 10	3	Stop limiting to 1 notch of movement	XKB Z971	0.025
$\overline{\bigcirc}$				Stop limiting to 2 notches of movement	XKB Z972	0.020
		Contacts: block with 4 contacts per movement	8	For use with simple handle or handle with zero (centre) position interlocking	XKB Z962	0.185
(P) (D)	<b>@</b>	Screw clamp terminal connections		For use with "Dead man's" handle or handle with built-in pushbutton	XKB Z966	0.185
	<b>@</b>	Contacts: block with 4 contacts per movement + 1 zero (centre) position	8	For use with simple handle or handle with zero (centre) position interlocking	XKB Z992	0.215
9	<b>3</b> <b>9</b>	contact Screw clamp terminal connections		For use with "Dead man's" handle or handle with built-in pushbutton	XKB Z994	0.215
XKB Z916	XKB Z917	Cam carriers for variable composition cams (XKB E only) Sold in lots of 20	11	-	XKB Z975	0.105
O XKB Z	972 XKB Z971	Cams (XKB E only)	10	Right-hand position (colour: green)	XKB Z976	0.010
S AND Z.	T U	Sold in lots of 50		Left-hand position (colour: red)	XKB Z977	0.010
<ul><li></li></ul>	$\left( \circ \right) \left( \begin{array}{c} \frac{2}{2} \\ \frac{2}{2} \end{array} \right) \left( \circ \right) \left( \begin{array}{c} \frac{2}{2} \\ \frac{2}{2} \end{array} \right)$			Pass cam (colour: black)	XKB Z978	0.010
1		Zero (centre) position cam with fixing screw	5	-	XKB Z979	0.010
v _Д	1   2   W   X   X	Lever base adaptations	9	Interlocking bowl	XKB Z952	0.010
$\left(\begin{array}{c} \frac{3}{3} \\ \frac{3}{3} \end{array}\right)$	$ \begin{pmatrix} 3 & \sqrt{3} & \sqrt{3} \\ \sqrt{3} & \sqrt{3} \end{pmatrix} $			Bowl for "Dead man's" handle or handle with built-in pushbutton	XKB Z953	0.010
7	2 3	Legends	12	Blank	XKB Y1	0.025
W	X Y			"Traverse - slew"	XKB Y2	0.025
$\left(\circ\right)\left[\begin{array}{c} \frac{3}{3} \end{array}\right]$	$\bigcirc \qquad \qquad \bigcirc \qquad \bigcirc$			"Hoist - long travel"	ХКВ ҮЗ	0.025
2	3   3			With specific engraved text	XKB Y1001	0.025
z		Potentiometer adaptation kits (1)	6	Size 15	XKB Z981	0.090
				Size 18 (2)	XKB Z982	0.090
1/2		Potentiometers for controllers XKB	7	-	XKZ A15ee, A18ee XKB Z15ee, Z18ee See pages 44 and 45	
		(1) Including 13 tooth pinion.			T-J	

<sup>(1)</sup> Including 13 tooth pinion.

XKB Y2

XKB Y3

<sup>☐</sup> The maximum lever travel of 28° per direction corresponds to a potentiometer shaft rotation of 161°.

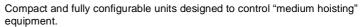
Levers with friction drive facility are available under certain conditions: please consult your Regional Sales Office.

(2) The size 18 potentiometer adaptation on an XKB controller prevents it from being mounted in an XJP controller station.

XKD F

## Controllers

## For "medium hoisting" applications, type XKD



Mainly for use on fixed control stations or seated controller desks type XJC. 1 model:

■ XKD F: controller with variable composition schemes.

#### Control lever

Length: 200 mm. Travel in each direction: 36° maximum.

#### Lever gate

Integral, non removable, part of the mechanical block. Must be specified on the Order form.

#### Handles

- Simple handle.
- Handle with zero (centre) position mechanical interlock.
- Handle with zero (centre) position mechanical interlock + 1 C/O snap action
- "Dead man's" handle + slow break contact(s).
- Handle with built-in flush or projecting pushbutton + slow break contact(s).

#### Angular electrical positions

■ 6 positions maximum in each direction.

#### Types of lever movement

#### ■ Notched positions, with stayput operation

□ 5 notches maximum in each direction, at 12°, 18°, 24°, 30° and 36° (6° per notch), only when used with variable composition cam carriers comprising 4 or 8-contact blocks (1st notch at 6°).

□ 3 notches maximum in each direction, at 12°, 24° and 36° (12° per notch), only when used with variable composition cam carriers comprising 2-contact blocks.

Note: It is possible to use, on the same movement, a "5 notch max." cam carrier combined with a "3 notch max." cam carrier. The lever operation is "5 notch" type.

#### ■ Notched positions, with spring return to zero operation

3 or 5 notches maximum in each direction depending on the versions stated above. △ 4 simultaneous contacts max. with spring return can be used at the 1st (12°) notch.

#### ■ Unnotched positions, with spring return to zero operation

36° maximum travel in each direction.

∆ 2 simultaneous contacts maximum with spring return can be used at 6° and then 4 contacts maximum at each subsequent 6° position.

#### Contacts

16 contacts maximum per movement.

The contact blocks are mounted in pairs on a fixing plate.

2 versions:

#### ■ Variable composition cams, 6° per position; 4 or 8-contact cam carriers.

- □ From 1 to 5 mechanical positions.
- □ Overlapping contact operation possible (see graphic representation on page 9) except between the 4th and last position.
- Variable composition cams, 12° per position; 2-contact cam carriers.
- ☐ From 1 to 3 mechanical positions.
- ☐ The contacts can be actuated 6° by 6° approx., except under the following

For technical reasons, it is essential to have at least 3 spaces on the electrical scheme for the same contact.

2 possible examples

2 impossible examples



The 2-contact cam carriers are compact and do not increase the size of the mechanical block base.

#### Legend

One 120 x 120 mm anodised aluminium legend plate with matt satin finish. Text to be stated on Order form.

#### Potentiometer adaptation

2 potentiometers maximum per movement:

□ mounted directly on the mechanical block when used with 2-contact variable composition cams.

□ mounted at the extremity of the contact supports when used with 4 and 8-contact variable composition cams.

page 41

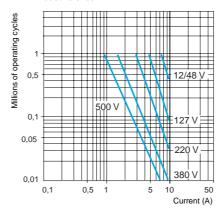


## For "medium hoisting" applications, type XKD

Environment								
Conformity to standards			IEC 337-1, NF C 63-140, VDE 0660 part 2	2				
Product certifications			CSA A600, Q 600, Bureau Véritas, USSR					
Protective treatment			Standard version "TC"					
Ambient air temperature For storage			- 40+ 70					
	For operation	°C	- 20+ 70					
Operating position			All positions					
Vibration resistance			2 gn (10 to 500 Hz) conforming to IEC 68-2	2-6				
Shock resistance			15 gn, duration 11 ms, conforming to IEC 68-2-27					
Electric shock protection			Class I, conforming to IEC 536 and NF C 20-030					
Maximum operating lever force required in each direction		daN	Notched positions, with stayput operation: < 1.5	Notched or unnotched positions, with spring return to zero operation: < 3.5				
Degree of protection			IP 54 conforming to IEC 529 (unit with simp enclosure)	ole handle mounted in dust and damp proof				
Mechanical durability	In millions of operating cycles		XKD F: 3 in each direction					
Weight	XKD F	kg	Mechanical block: 0.950 4-contact assembly: 0.350 8-contact assembly: 0.560					
Contact block charac	teristics							
Туре			N/C contact (ZB2 BE102)					
Conventional thermal current		Α	10 conforming to IEC 337-1, NF C 63-140, VDE 0660, CSA C 22-2 n° 14					
Rated insulation voltage			≂ 500 conforming to NF C 20-040, VDE 0110, IEC 158-1					
Insulation category			Group C conforming to NF C 20-040 and \	/DE 0110				
Contact operation			Slow break, double-break contacts with po	sitive opening operation				
Resistance across terminals		mΩ	≤ 25 (in accordance with NF C 93-050, at 7	1 A)				
Short-circuit protection			10 A cartridge fuse type gG conforming to	IEC 337-1B, VDE 0660 part 2				

Operational power
Conforming to IEC 337-1
Utilisation categories AC-11 and DC-11
Operating rate: 3600 operating cycles/hour

a.c. supply  $\sim$  50-60 Hz  $\sim$  Inductive circuit



#### d.c. supply ===

m

Power broken in W for 1 million operating cycles 120 Voltage V 24 48

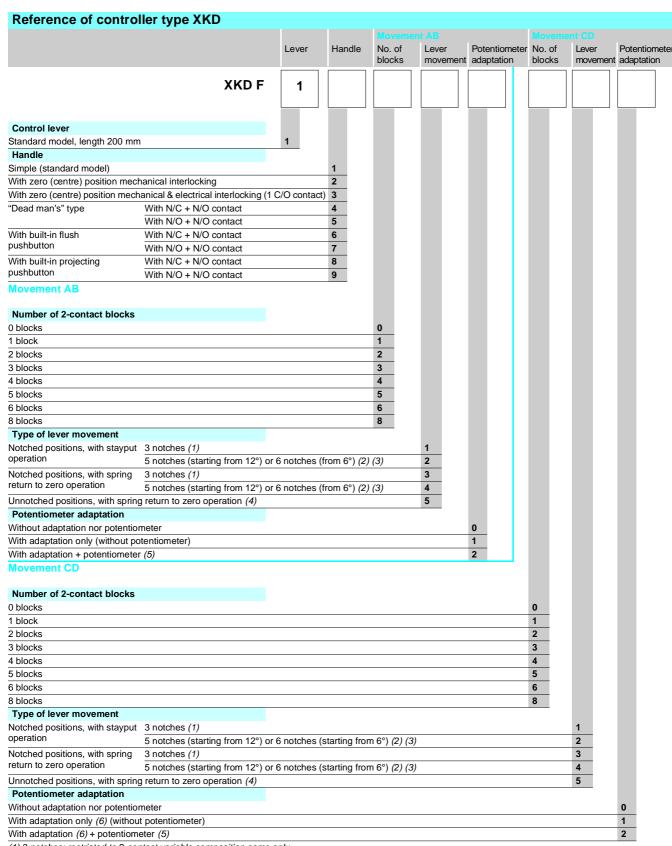
48

40

65

Connection	Captive screw clamp terminals
	Clamping capacity:
	□ minimum 1 x 0.5 mm²,
	□ maximum, with or without cable end: 2 x 1.5 mm² or 1 x 2.5 mm² conforming to
	NF C 20-120

For "medium hoisting" applications, type XKD F Grid for composing the reference of a controller



(1) 3 notches: restricted to 2-contact variable composition cams only.

(2) 5 notches: by using 1 or 2 variable composition 4 or 8-contact cams. 1st mechanical notch at 12° (6 electrical positions in each direction).

(3) It is possible to obtain 6 mechanical notches, 1st mechanical notch at 6° (6 electrical positions in each direction). Please consult your Regional Sales office.

(4) Type of lever operation recommended when using a potentiometer.
(5) Potentiometer type and value to be stated on the Order form, see pages 44 and 45.

page 41

(6) It is possible to obtain 6 mechanical notches, 1st mechanical notch at 6° (6 electrical positions in each direction). Please consult your Regional Sales office.



## Order form

(specimen suitable for photocopying)

## **Controllers**

For "medium hoisting" applications, type **XKD F** Controllers with variable composition schemes, factory assembled

See example on page 23

Customer				Schne	ider Ele	ectric	Indus	tries					
Company	Custome	er's reference		Sales o	ffice - S	ubsid.	- Plant	Editor	Geog	rap	hical zone	Order N°	
1													
Reference (use	the grid for com	posing the re	eferen	ce of a	control	ler on	page	20)					
•						N	loveme	ent AB			Mover		
				Lever	Handle		o. of ocks	Lever	Potention t adaptati		ter No. of blocks	Lever	Potentiometer adaptation
Number of identical un	its	XK	DF	1									
For Schneider Electri	c Industries use o	nlv											
	tem N°		MOD	LEV	POI	GLV	CT1	I CT3	MAB	P1	3 CT2	CT4 N	ICD P24
		VIAD											
		XKD											
Lever gate		_		NA.	ovemen	t CD			<u> Prum</u>	ī	Potention	neter adaptat	ion
Sketch and crosshatch	the lever's field	•		Adaptat			tiomete	er (	n°2			e position on	
of movement on the gr	id see see see see see see see see see se	82 72						81			On movem	ent AB	
	n ca	62						61			Type/size:		
	f car	$\begin{bmatrix} 52 \\ 42 \end{bmatrix}$						51 41		ĵ)	Value:		
	0 90	(c) $32$ $32$ $22$						31 21		=	On movem Type/size:	ent CD	
	Choice of cam carriers	(b) 12						11	<u>-</u>	≌	Type/Size.		
								21		L	Value:		
Item (2)		(a) 12						11		,	Item (2	?) 	-
Drum		Tex		Direction I	D 0	Dire	ection C	· <del></del>					Drum n°1
• i_1_1_1		_  /		Directi	on A		Ex: 5 n						
9 4 8	<u>7 4 % 2 + </u> 2 + <u>7 + </u> 2 + <u>7 + </u> 5 + <u>7 + </u>	- 1 -	36° 30°	° 24° 18° 12	2° 6°	12°	18° 24°	30° 36°	1.	Ë	22 12	52 4 37	<b>ŏ</b> □
		30.13 les							†		+		ا ا
mete		on A							on A				l met
AB Potentiometer		Direction A →  Ex. 6 notches  12*118*124*130*136*							Direction A	$\vdash$			Potentiometer AB
Pote		- D - S											- Pot
					10			<b>─</b>	0	H			
on		- °°						<u>ي</u>					Move
Mov	++++++++++++++++++++++++++++++++++++	ion B ectio						ection	ion B				Move
Ada		Directio						Dire Dire	Directio				Ada
		3° 2							ä		$\Box$		1
		36° ∺							ਜ਼  ↓				
82 72 62	52 32 12 12 22 12 22	72 , Text:		Directi	on B 🚚 l	12°	24° Ex: 3 n		Text:	11	2 2 2 3	- 4 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	ō
	(b)	(a) Tex								Ę		(b)	
	(c)	(a) , , ,	<u> </u>	Direction I	D 0	Dire	ection C			(-	(a)	(c)	
Choice of o	cam carriers (1)	$\square \left\{ \begin{array}{c} 11 \\ 21 \end{array} \right.$						12			Choice o	f cam carriers	s (1)
Choice of cam carrie	rs	( (11						12			Legend		
(1) Cross ₩ the type of (a): 3 notch cam car		d: 21						22			Without leg		
(b): 5 notch cam car	rier, 4 contacts max	$(b)$ $\begin{bmatrix} (b) \\ 41 \end{bmatrix}$						32 42			Blank leger Legend with		
(c): 5 notch cam car (2) Reserved for contac			$\Box$		$+\Box$			52 62		(7	engraving,	XKD Y1001	
automation system possible to mark it of	scheme. It is not	71	H					72	}			e text on this perated unit	scneme)
Contact at lever b		81	Щ	Adaptat	ion 🗆	Poten	tiomete	er <b>[</b>	∃≟ Drum	≅	Right-hand	operated uni	
				•	ovemen				n°4	L	- Ngrit-Hariu	oporated dill	
Item (2)	·_' )												

- Electrical overlapping of contacts is not possible between the 5<sup>th</sup> and 6<sup>th</sup> notches.
- Spring return operation: 2 simultaneous contacts maximum with spring return can be used at 6° and then 4 contacts at each subsequent 6° position.

For "medium hoisting" applications, type **XKD F** Controller selection example

#### Requirement

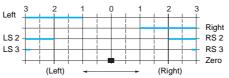
A 2 movement controller: "hoist-traverse".

"Cross" type lever gate. Controller conforming to NF E 52-070.

No potentiometer adaptation on movements AB or CD.

# Raise 5 4 3 2 1 0 1 2 3 4 5 Lower R4 R3 R2 L1 L1 L1 Zero

## Scheme for movement CD "traverse"



#### Notes:

#### **Movement AB**

The scheme for movement AB requires 7 contacts, therefore, select 4 blocks of 2 contacts.

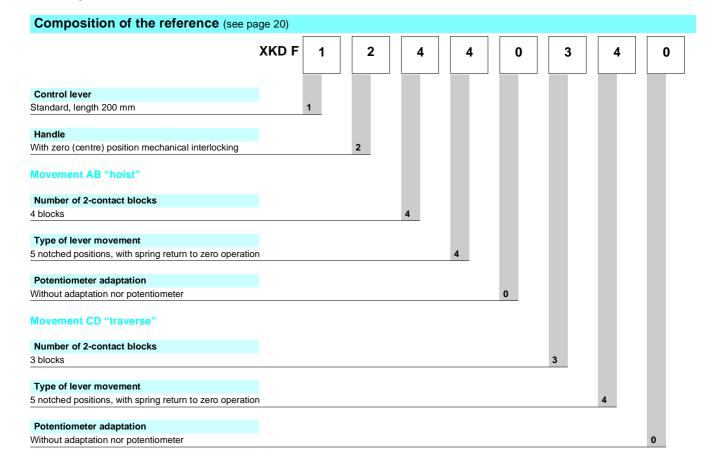
The only alternative is the selection of either drum n° 3 or n° 1, depending on the available space.

#### **Movement CD**

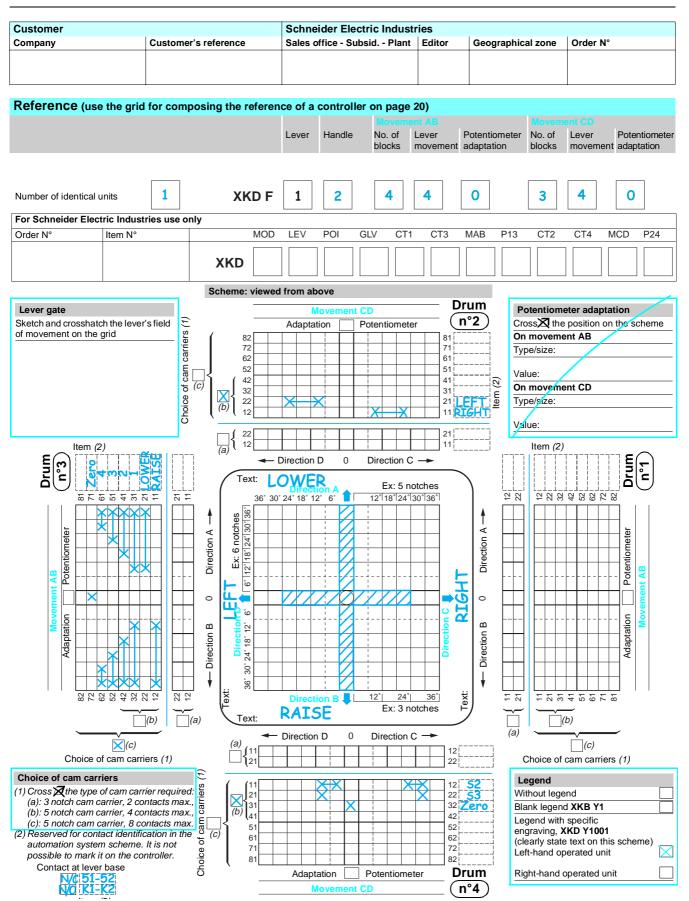
The space between each notch indicated on the 3 position scheme cannot be adhered to.

Effectively, to obtain 5 contacts, a 2-contact block can be selected (drum n° 2), which does not increase the size of the base, together with 2 x 2-contact blocks (drum n° 4).

The lever gate will limit the lever travel to 3 notches.

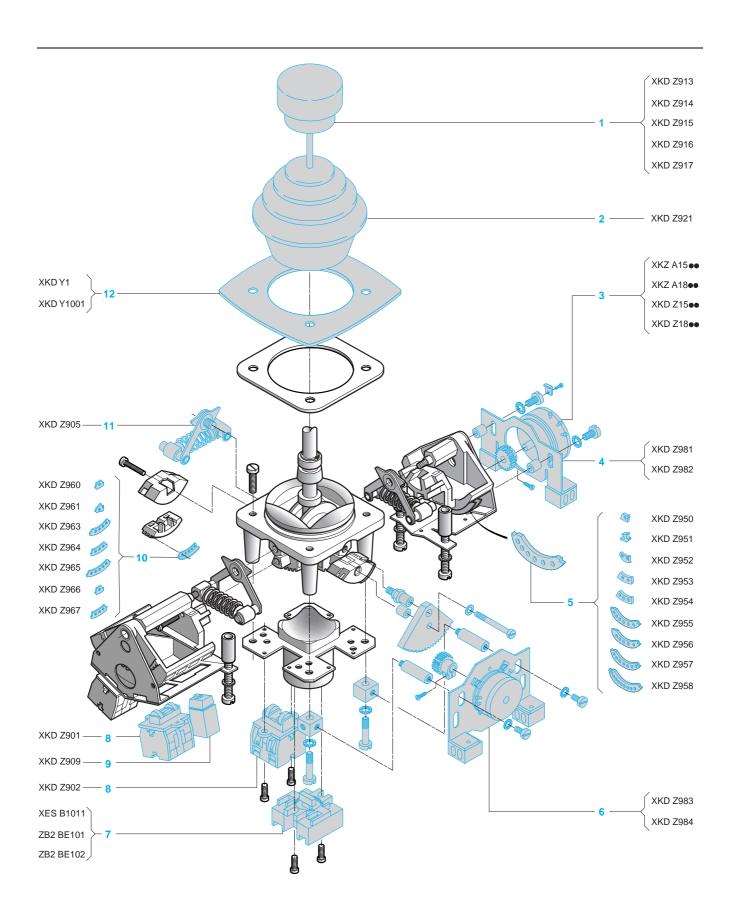


For "medium hoisting" applications, type **XKD F** Ordering form completion example

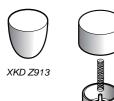


- Electrical overlapping of contacts is not possible between the 5<sup>th</sup> and 6<sup>th</sup> notches.
- Spring return operation: 2 simultaneous contacts maximum with spring return can be used at 6° and then 4 contacts at each subsequent 6° position.

For "medium hoisting" applications, type **XKD F** Separate components



## For "medium hoisting" applications, type **XKD F** Separate components









XKD Z915 XKD Z916



Description	Item	Characteristics		Unit reference	Weight kg
Bellows	2	Bellows + 1 flat seal		XKD Z921	0.075
Handles		Simple	XKD Z913	0.060	
	t	With zero (centre) position	on interlocking	XKD Z914	0.035
models		"Dead man's" type	-	XKD Z915	0.040
		With built-in flush pushbo	utton	XKD Z916	0.050
		With built-in projecting p	ushbutton	XKD Z917	0.050
Spring return operation mechanism Sold in lots of 2	11	Spring return to zero mechanism		XKD Z905	0.100
Notched operation mechanism	9	Position notching mecha composition cams	XKD Z909	0.010	
Variable composition cams for	5	Pass cam		XKD Z950	0.005
support with 4 or 8 contacts		Complementary, 1 positi	on	XKD Z951	0.00
Sold in lots of 50		Complementary, 1.5 pos	XKD Z952	0.010	
		Complementary, 2 positi	XKD Z953	0.010	
		Complementary, 3 positi	XKD Z954	0.020	
		Complementary, 6 positi	XKD Z955	0.035	
		5 positions	XKD Z956	0.030	
		7 positions	XKD Z957	0.040	
		9 positions	XKD Z958	0.050	
Variable composition cams for	10	Complementary, half-pos	sition	XKD Z960	0.00
support with 2 contacts		Complementary, 1 positi	on	XKD Z961	0.00
Sold in lots of 20		Reversing, for notches 1	+2+3	XKD Z963	0.020
		Acceleration, for notches	XKD Z964	0.00	
		Acceleration, for notch 3		XKD Z965	0.010
		Pass cam		XKD Z966	0.01
		Cam for zero position co	XKD Z967	0.010	
Scheme contacts	8	2 x ZB2 BE102 contacts	Without marker	XKD Z901	0.050
		mounted on baseplate	With marker	XKD Z902	0.050
Zero (centre) position electrical interlocking C/O contact	7	Snap action		XES B1011	0.030
Contacts for "Dead man's" handle or handle with built-in pushbutton	7	Slow break	N/C, positive opening	ZB2 BE102	0.015
			N/O	ZB2 BE101	0.015
Legends	12	Blank		XKD Y1	0.03
		With specific engraved to	XKD Y1001	0.03	
Potentiometer adaptation kits	4	On end of contact	Size 15	XKD Z981	0.120
(1)		supports	Size 18	XKD Z982	0.130
	6	Directly on mechanical	Size 15	XKD Z983	0.120
		block Size 18		XKD Z984	0.130
Potentiometers for controllers XKD	3	-		XKZ A15ee, A18ee XKD Z15ee, Z18ee See pages 44 and 45	-

<sup>(1)</sup> Including 15 tooth pinion.

□ The maximum lever travel of 36° per direction corresponds to a potentiometer shaft rotation of 168°.

□ Levers with friction drive facility are available under certain conditions. Please consult your Regional Sales Office.

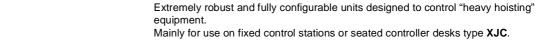
XKM A

XKM B

109232 37 M

## Controllers

## For "heavy hoisting" applications, type XKM



3 different controller models:
■ XKM A: with variable composition schemes, multidirectional control of 2 movements

- by central lever.
- XKM B: with variable composition schemes, control of 1 movement by central lever.
- XKM C: with variable composition schemes, control of 1 movement by side lever.

#### Control lever

**XKM A** and **XKM B**: length: 200 or 250 mm. Travel in each direction: 36° max. **XKM C**: side lever, length 240 mm. Travel in each direction: 54° maximum.

#### Lever gate

XKM A: universal or specific (must be specified on Order form).

XKM B and XKM C: no lever gate.

#### End stops

Removable, attached to mechanical block to limit lever travel in 6° steps.

#### Handle

XKM A and XKM B; 5 versions:

- Simple handle.
- Handle with zero (centre) position mechanical interlock.
- Handle with zero (centre) position mechanical interlock + 1 C/O snap action contact.
- "Dead man's" handle with 1 C/O snap action contact.
- Handle with built-in flush or projecting pushbutton + 1 C/O snap action contact.

XKM C: simple handle.

#### **Electrical positions**

XKM A and XKM B: 6 positions maximum in each direction.

**XKM C:** 9 positions maximum in each direction.

#### Type of lever movement

■ Notched positions, with stayput operation.

XKM A and XKM B; 2 versions:

□ 6 notch sector in each direction: 6°, 12°, 18°, 24°, 30°, 36°.

□ 5 notch sector in each direction: 12°, 18°, 24°, 30°, 36°.

**Note:** two different notching forces: Normal: operating lever force: 2 daN. Increased: operating lever force: 4 daN (for 4 simultaneously operated contacts).

#### XKM C. 2 versions

- □ 9 notch sector maximum in each direction: 6°, 12°, 18°, 24°, 30°, 36°, 42°, 48°, 54°.
- □ 8 notch sector maximum in each direction: 12°, 18°, 24°, 30°, 36°, 42°, 48°, 54°.

#### ■ Notched positions, with spring return to zero operation.

XKM A, B and C, 2 versions:

- ☐ 6 notches maximum in each direction: 6°, 12°, 18°, 24°, 30°, 36°.
- ☐ 5 notches maximum in each direction: 12°, 18°, 24°, 30°, 36°.

 $\Delta$  2 simultaneous contacts maximum with spring return can be used at 6° and then 4 contacts maximum at each subsequent notch.

#### ■ Unnotched positions, with spring return to zero operation:

XKM A, B and C: 36° maximum travel in each direction.

 $\triangle$  2 simultaneous contacts maximum with spring return can be used at 6° and then 4 contacts maximum at each subsequent 6° position.

#### Contacts

24 contacts maximum per movement (2 x 3 blocks of 4 contacts).

2 versions:

- □ Standard, double-break contacts.
- □ Double-break contacts with magnetic blow-out.

#### Cam schemes

24 cams maximum per movement (12 contacts on each side), mounted in groups of 4. **Warning:** for technical reasons relating to mounting, the first cam (for contact 13-14) must be a reversing or zero position cam.

#### Legends

1 for each direction, interchangeable without dismantling the unit.

Material: anodised aluminium, anodic oxidation marking.

Standard markings: FORWARD, REVERSE, RAISE, LOWER, LEFT, RIGHT.

Other markings: to be stated on Order form.

#### Potentiometer adaptation

2 potentiometers maximum per movement.

Potentiometers mounted at the extremity of the contact supports or directly onto the faces of the mechanical block.



Dimensions: pages 42 and 43



XKM C

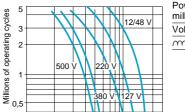


## For "heavy hoisting" applications, type **XKM**

Environment			
Conformity to standards			IEC 337-1, NF C 63-140, VDE 0660 part 2, CSA C 22-2 n° 14
Product certifications			CSA 600 V max. (≂) "heavy duty", USSR
Protective treatment			Standard version "TC"
Ambient air temperature	For storage	°C	- 40+ 70 °C
	For operation	°C	- 10+ 70 °C
Operating position			All positions
Vibration resistance	Conforming to IEC 68-2-6		2 gn (10 to 500 Hz)
Shock resistance	Conforming to IEC 68-2-27		Direction of shocks on vertical axis: 15 gn Direction of shocks on horizontal and transversal axes: 100 gn
Electric shock protection	Conforming to IEC 536 and NF C 20-030		Class I
Maximum operating lever for required in each direction	ce	daN	< 4 for 4 simultaneously actuated contacts (to 1st notch) < 4.5 for 4 simultaneously actuated contacts for spring return to zero version (maintained against end stop)
Degree of protection	Conforming to IEC 529		IP 54 (unit with simple handle mounted in dust and damp proof enclosure)
Mechanical durability (in millions of operating cycles)			4 in each direction (mechanical control device)
Weight		kg	XKM A: mechanical block: 4.6. 4-contact assembly: 0.7 XKM B: mechanical block: 3. 4-contact assembly: 0.7 XKM C: mechanical block: 3.7. 4-contact assembly: 0.7
Contact block chara	ecteristics		
Туре			Block of 4 double-break contacts
Conventional thermal current	t	Α	20 conforming to IEC 337-1, NF C 63-140, VDE 0660
Rated insulation voltage		V	
nsulation category			Group C conforming to NF C 20-040 and VDE 0110
Contact operation			Slow break, double-break contacts with positive opening operation 2 versions: standard or with magnetic blow-out
Resistance across terminals		mΩ	≤ 25 (in accordance with NF C 93-050, at 1 A)
Terminal referencing			Conforming to CENELEC EN 50013
Short-circuit protection			20 A cartridge fuse type gG conforming to IEC 337-1B, VDE 0660 part 2

Operational power Conforming to IEC 337-1 Utilisation categories AC-11 and DC-11 Operating rate: 3600 operating cycles/hour Load factor: 0.5

Standard double-break contact block a.c. supply  $\sim$  50-60 Hz m Inductive circuit



20

10 Current (A) d.c. supply <del>...</del>

Power broken in W for 3 million operating cycles Voltage V 24 48 120 70 75 75

Double-break contact block with magnetic blow-out. d.c. supply  $\underline{\dots}$ 

Power broken in W for 3 million operating cycles

Voltage V	24	48	120
m	90	100	100

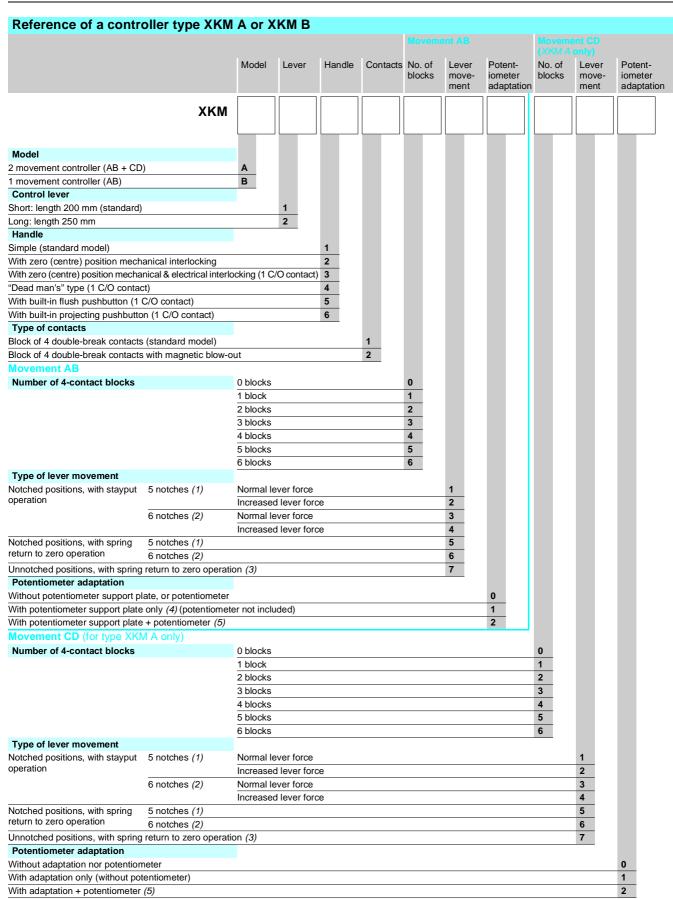
Connection	Captive screw clamp terminals
	Clamping capacity:
	□ minimum: 1.5 mm²,
	□ maximum: 2 x 2.5 mm² with cable end

Dimensions: pages 42 and 43



0,2

For "heavy hoisting" applications, type XKM Grid for composing the reference of a controller XKM A or XKM B



<sup>(1) 5</sup> mechanical notches (1st notch at 12°) (6 electrical positions in each direction). (2) 6 mechanical notches (1st notch at 6°) (6 electrical positions in each direction).

<sup>(3)</sup> Type of lever operation recommended when using a potentiometer. (4) Adaptation including 15 tooth pinion. (5) Potentiometer type and value to be stated on the Order form, see pages 44 and 45.

## Order form

(specimen suitable for photocopying)

## **Controllers**

For "heavy hoisting" applications, type **XKM**Controllers XKM A and XKM B with variable composition schemes, factory assembled

See example on page 31

Customer					Schneid									
Company Customer's refe			erence		Sales office - Subsid Pl			Editor	Geogra	phical zone	Order N°			
Deference					_									
Reference (use the gi	rid for co	mposin	g the re	eteren	ce of a co	ontroller	on page	28) 4 AP		Moveme				
			Model	Lever	Handle	Type of	No. of L	ever P	otentiome		nt CD (XKM A only) Lever Potention			
						contact	blocks m	novement a	daptation	blocks	movement adaptation	on		
Number of identical units		VIZNA												
Number of identical units XKM														
For Schneider Electric Indu		only												
Order N° Item N				MOD	LEV	POI 0	GLV CT1	CT3	MAB F	13 CT2	CT4 MCD F	P24		
			XKM											
		S	cheme:	viewed	from abo	ve		-						
Lever gate					Movem	ent CD (X	KM A only)		rum		eter adaptation			
Sketch and crosshatch the lever of movement on the grid	er's field		44		Adaptatio	on	otentiomete	43	<u>1°2</u> )	_ , ,	position on the sch	eme		
or movement on the grid			34					33		On movemory Type/size:	ent AB			
			14					23 13		1 900/3/20.				
			34					43	<u>[</u> 2]	Value: On moveme				
			1 2 24					23	<u>te</u>	Type/size:	ent CD			
			14 44	-				13						
			1 1 24					33 23		Value:				
Item (2)			(1) 14		24° 19° 12°	6° 0 6°	12° 18° 24° 1	13	¦ 	Item (2)	) 	`		
Drum n°3			Tay		24° 18° 12° Direction D	0 0 0	12° 18° 24° 3 Direction C	30				-		
المستسيسة المحاقة			Tex	t:			Ex: 6 no		<b>\</b>	_i_i_i_i_i	.1_1_1_1_1_ — 🤍	)		
33 33 (	2 5 4 8		0.9		Direction	n A   6°	12° 18° 24° ;	30°136°1	1 , $\frac{1}{2}$	1	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	I		
		30°36	30°13				<del> </del>	+	1					
mete		24°:	notc						A no		mete			
Potentiomete		12° 18° 24° 3 Direction A	Ex: 6 notches						Direction		Potentiometer			
Pote		و 12 ق	E   E				<del></del>				Pote B			
Movement		+	-											
La L								o			Jul			
Adaptation		B 23	tion					i	<u>a</u>		otation			
Дар		ction	Direct					Direct	Direction		Adapta			
		30° 24° 18° 1	"				<del>                                     </del>		□ Ei		<del>                                     </del>			
		J 36° 1	1					<del></del>	.   ↓   →					
4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4			Text:		Direction	n B 🎩 🗀	12° 18° 24° 3		13		43 23 23 43 6	'		
4 c		$\mathcal{E}$	Tex	t:			Ex: 5 no	tches	$\mathcal{F}$	3 2	8			
		_	(1) 13		Direction D	0	Direction C	14 [	;					
Choice of cam carriers			23					24		Legend (1	for each direction)			
(1) The 1st cam must either be a zero position							34 44		Without lege	end				
cam or a reversing cam.							14		Blank legend XKM Y1					
22 24 23 24 23 33 33 33 33 34 34 34 34 34 34 34 34 34								34		Legend with specific engraving (clearly state text on this scheme)				
24	0 6 121	8 24 30 36	43 13					44		Left-hand operated unit				
24 14 36 30 24 18 12 6 0 6 12 18 24 30 36			2 3 23					24	<u></u>					
(2) Reserved for contact idea	ntification	in the	33 43	-				34	Ite	Legend with (see page 3	th standard text			
automation system schei	me.				Adaptation	on 🗌 F	otentiomete		um	Left-hand operated unit				
It is not possible to mark i		ntroller.			Movem	ent CD (X	(KM A only)	(n	°4	Right-hand operated unit				
Contact at lever ba	ase													
Item (2)														

 $\Delta$  2 simultaneous contacts maximum with spring return can be used at 6° and then 4 contacts at each subsequent 6° position.

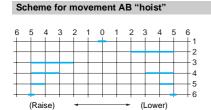
For "heavy hoisting" applications, type **XKM A**Controller selection example

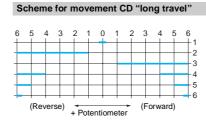
#### Requirement

A 2 movement controller: "hoist-long travel".

Universal lever gate, limited to 4 notches on the "raise" and "lower" directions (1st notch at 12°).

Potentiometer adaptation on movement CD. Potentiometer selected: 4700  $\Omega$ , size 15, standard model.





#### Notes:

#### Movement AB

Two installation alternatives depending on the required size:

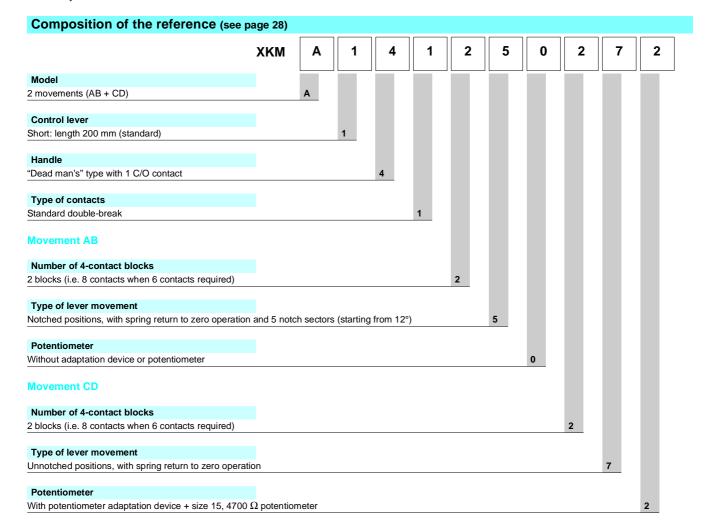
- 2 blocks of 4 contacts, both on the same side of the mechanical block (example shown),
- 1 block of 4 contacts on either side of the mechanical block.

#### Movement CD

Same installation alternatives as for movement AB.

Two alternatives for potentiometer installation:

- On end of cam carriers and contact supports (example shown).
- Directly on the mechanical block.



For "heavy hoisting" applications, type **XKM A** Ordering form completion example

Customer		Schneider Electric Industries					1 -			higal range   Order Nº					
Company		Sales office - Subsid Plant				Edito	Editor Geogra			al zone	Order N	•			
Deference (use the grid	d far composin	~ the re	faranc	- of a co	ntroll.	ar 01		201							
Reference (use the grid	i for composm	g the re	rerenc	e or a co	) itt Ott	er o	1 page A	20)				Moveme			
		Model	Lever	Handle	Туре	of N	No. of L	_ever	Pote	entiom	eter	No. of	Lever	Poter	ntiometer
					contac		olocks r	moveme	ent ada	ptation	1	blocks	movemen	adapt	tation
						٦ [									$\neg$
Number of identical units	1 XKM	A	1	4	1		2	5				2	7	2	
For Schneider Electric Indus	tries use only					J 1									
Order N° Item N°	11163 436 5111,		MOD	LEV	POI	GL\	CT1	CT	3 MA	AB	P13	CT2	CT4	MCD	P24
	2	XKM													
		<b>.</b>	•												
		Scheme:	: viewe	d from ab					Dru	ım					
Lever gate					vement		-+! amoto		(n°		Potentiometer adaptation				
Sketch and crosshatch the leve	r's field	44		Adaptatio	on X Potentiomet		entiomete		43		_	Cross			
of movement on the grid	——	1 3 34							33		_	moveme	ent AB		
		14	H			H	+++		23 [ 13	<u></u>		pe/size:			
		44				H	$\Box$		43	Item (	Va	ılue:			
		1 2 34	$\times$	$+$ $\perp$	Ш		$+$ $\bot$ $\bot$	X	23	<u> </u> =	Or	moveme	ent CD		
		14 44	XX			ļ.			13 5 43 4		Ту	pe/size:			
		1 1 34			Ш	$\star$		-X	33 3		Va	lue: 470	00 Q		
Item (2)		(1) 24	X		$\times$	T-			23 7				,		
	7-7-7-7-7		36° 30°	24° 18° 12° irection D	12° 6° 0 6° 12° 18° 24° 30° 3 n D Direction C ->				13		T-T-	Item (2)	T-T-T-T-	:	$\widehat{}$
Drum n°3	,π4 <sup>ω</sup> ν-ι	Text			D (XK	M YI	108)		-					Drum	l"
3 3 3 4 5 5 3 3 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	2 2 4 8 5 7 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	15/11	. L	Direction A			notches	)	<del>7</del>	4 4 1-1-	4 4 4 4 4	4 4 4 8 1-i-i-i		$\mathcal{O}$	
	* %	36°					11012-11	1	12 18   24   30   36   Ex: 5 notches \ \text{\tin}\text{\texi}\text{\text{\text{\texi{\texi}\text{\texi}\text{\text{\texi}\text{\texi}\text{\text{\texi}\text{\texi{\texi{\texi{\texi{\texi{\texi{\texi{\tet	\		4 - (4 (2)	4 - (4 %)	<u> </u>	
	XXXXX	06) Ex. 6 notches 2 18 24 30 36					<del>///</del>		notc	1				$\forall $ .	
mete	24°	3 noi							5 5					mete	
) tior	18,	18°		XX					ည်း မို					i	
AB Potentiometer	12,	112°		///		//		-   -   -	2   5	_	1		$\Box$	Potentiometer	
	9	(XKM Y11)	44			4	1//	4	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	。  -	<del>                                     </del>				AB
	XO	8 =				//				- H	$\vdash$			$H$ $\sqcup$ I	ment
tion   light	2, 6	m <sup>2</sup>			+	//		4		-	$\vdash$			High Light	<u></u>
Adaptatic	18, 12	<b>RS</b>							<b>Y</b>		$\vdash$			Adaptatic	MoV
A de	24°1	CR Direct					///							Ada	
	, %	E							9	. [					
	\$98.	Texting							Text.FORWA	<b>†</b> [					
4 8 2 4 4 8 2				Direction			2° 18° 24° : Ex: 5 no		Ţex.	13	$\begin{bmatrix} 23\\ 33 \end{bmatrix}$		13 13 33	43	
4 4 α α α α α α α α α α α α α α α α α α	(f)		ext:	RAIS	EX	KM Y	Ex: 5 no /1107)	)lures		5	3 1	3	8		
	ا ا	- 10	<b>←</b> Di	rection D	0	Dii	ection C								
		(1) 13		+		$\vdash$	+++		24						
Choice of cam carriers		2 1 33							34		Le	egend (1 f	or each di	rection)	
(1) The 1st cam must either be		43 43		+	H	$\vdash$	+		14 14			thout lege			
position cam or a reversing (2) Reserved for contact identit	2 2 33				$\Box$			24		Bla	nk legend	XKM Y1		一百	
automation system scheme	43							14 				specific er			
It is not possible to mark it of controller.	on the	13							4	_	ĺÞ		text on this erated uni		ne)
Contact at lever bas	se.	2 1 23		+					24 34	2	-		perated ur		
× D/man's		43						4	14	<u>t</u>	_				
Item (2)				Adaptatio			entiomete	er	Dru	_	Legend with standard text (see page 39)				
		-		Mov	vement	t CD			(n°4	!)	_		erated uni		X
											Rıç	ght-hand o	perated ur	nit	

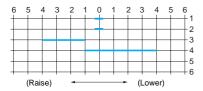
△ 2 simultaneous contacts maximum with spring return can be used at 6° and then 4 contacts at each subsequent 6° position.

For "heavy hoisting" applications, type **XKM B** Controller selection example

#### Requirement

A single movement controller: "hoist".

#### Scheme for movement AB "hoist"

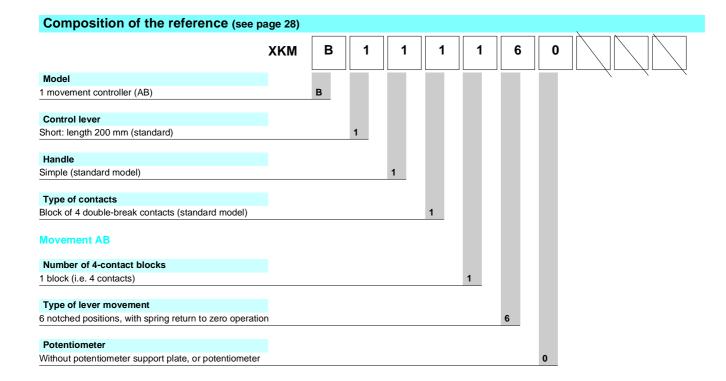


#### Note:

#### **Movement AB**

Two installation alternatives depending on the required size (space in the enclosure or non symmetrical installation):

- 1 to 3 blocks of 4 contacts on each side of the mechanical block,
- 1 to 3 blocks on one side only.

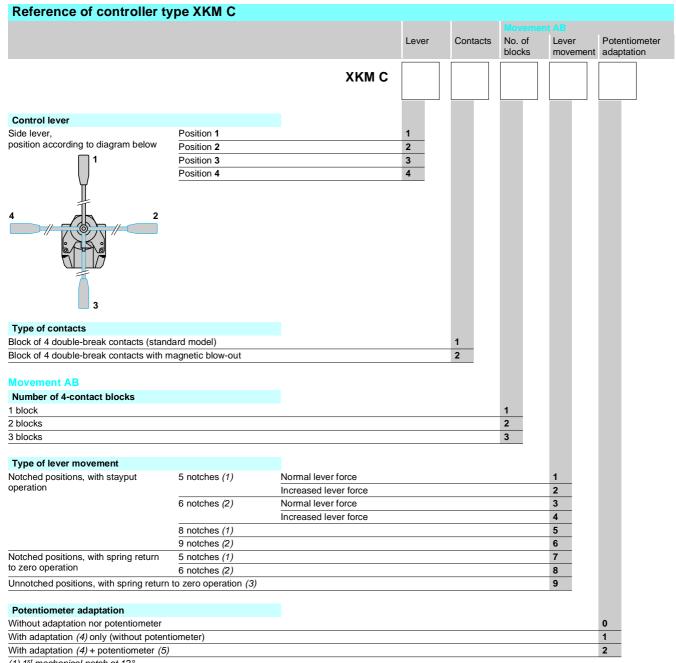


For "heavy hoisting" applications, type **XKM B** Ordering form completion example

Customer						Schneider Electric Industries Sales office - Subsid Plant   Editor										e Order N°		
Company Cus		Custom	Customer's reference			Sales office - Subsid Plant			Euro	Editor Geogra			apnical zone Order N°					
Reference (use the grid for composing the reference of a controller on page 28)																		
								N	loveme	ent AB					Moveme			
				Model	Lever	Handle	Type o		lo. of locks	Lever		Potenti adapta		ter	No. of blocks	Lever moveme		entiometer otation
							00	0.	100	1110.13	10	асар	tio.		0100	1110.		naus.
Number of identical ur	nite	1	XKM	В	1	1	1	] [	1	6	]	0						
								<u> </u>										<u> </u>
For Schneider Electr		ries use o	only			/							_		270			
Order N°	Item N°		+		MOD	LEV	POI	GLV	CT'	1 C	Γ3	MAB	_ <u> </u>	13	CT2	CT4	MCD	P24
			,	XKM														
											_							
				Scheme:	: viewe	d from ab	oove					·						
Lever gate				•		Movement CD					_	Drum	١	Po	tentiome	ter adap	tation	
Sketch and crosshatch		's field		44	. — —	Adaptation	on [	Pote	ntiomet	ter	\   43	n°2	<i>)</i> ī	Cro	ss <b>汉</b> the	position (		cheme
of movement on the g	ırid			34				世			33		i I		moveme	nt AB		
				14				-	1	1	23 [ 13		(2)	Тур	e/size:			
				44				$\vdash$	$\pm$	$\Box$	43		Item (2	Valu	ue:			
				1 2 34			++	$\vdash$	++-	++	33 [ 23 ]		<u>It</u> e		moveme	nt CD		
				14				口			13		1	Тур	e/size:			
				44	-			$\vdash$	-	$\vdash$	43 L 33 L			\/alı	ue: 470	- ነ∩ ()		
14-m (2)				(1) 24							23		1	V u		/U 22		
E(n) Item (2)	) 	T-T-T-T	-7-7	14		24° 18° 12° irection D	6° 0	6°_12°	18° 24° ection C	° 30° 36°	13		ļ r-Ţ	-T-Ţ	Item (2)		E	$\bigcirc$
Drum n°3											_			11			Drum	n°1
	13 33 23	& & & & &	. e	Text	ı L	LOWE Direction	:K ७	(KM )	11EX: 6	6 notche			4.5	- 1-1	+ 4 4 4 - - - -	+ 4 4 2		$\bigcirc$
4 00 04	<u> </u>	1 4 60 C	36°	s	П	Direction	n A 🖦	16112	110124	130 100 1	1 30 36 5 5 notches		Ť	1 W Z	4 4 4 8 3 4 4 8	4-4	1	
	<del>                                     </del>	+++	30.	Ex: 6 notches 12' 18' 24' 30' 36°	H	+	+	$\vdash$	$\vdash$	++	12° 18° 24° 30° 36° Ex: 5 notcho	1	+	+	+++	H	<u> </u>	
nete		$H_{\perp}$	24° 3	3 not	H						24°;		H	1		$H_{\perp}$	mete	
Ition			18°	.x: 6		士上					118° 24 Ex:		П		<del>X</del>		Tion I	
AB Potentiometer			12°		F +						12°		Ц	<u></u> ;	X		Potentiometer	<u>m</u>
			9	.9	Ш					Щ			Ц		X			at A
		+++	<u></u>		$\square$	+	H	<u> </u>	<u> </u>	$\square$	•	0	*	4	<u> </u>	+++	$\sqcup \sqcup$	ement
>   ⊆	+++	++	. 6	on D	<del> </del>			<b>-</b>	<del>  </del>		U U		4	*	+++	++	<u>  [5</u>	Move
Mo		+++	3, 12,	Direction	$\vdash$	+	H	+	-	+++	ctio		$\vdash$	+	+++	+++	btat:	2
Ada		+++	24° 18°	l Pir	$\vdash$		H	$\vdash$	$\vdash$	+++	Direction		$\vdash$	$\Rightarrow$	+++	HH	Adaptation	
		+++	30° 24	'	H	-	+H		$\vdash$	+++	_		$\vdash$	+	+++	HH	+	
			₩ <sup>36</sup> 3	,,				<u> </u>	$\vdash$	+++		.	H	++	+++	HH	$\forall$	
	4 4 8 2			Text:		Direction	n B 🚚	12°		30° 36°		Text:	13	33	13 23 33 83		5.4	1 1
б	2		$\mathcal{E}$	Text	<b>.</b> . [	RAIS			Ex: 5 n	otches		-/	(1)	_	2	က		
4	4	4	_	10		irection D	0		ection C	<del>-</del>	_		-	က	က	က		
				(1) 13				$\Box$			14 [- 24							
Choice of cam carri	iore			2 1 33		++-	+++	$\vdash$	+	+	34				gend (1 fo		irection)	
(1) The 1 <sup>st</sup> cam must e		a zero		43 43							44 -				nout leger			
position cam or a r	reversing c	cam.		23		+		<u> </u>	+		24				nk legend			
(2) Reserved for conta automation system			he	2 2 33				$\Box$			34				end with s arly state			
It is not possible to				43 13	-	++-	+++	$\vdash$		++	44 14				-hand ope			П
controller.				2 1 23		$\Rightarrow$		$\Box$			24		(2)	Righ	nt-hand of	perated u	nit	
Contact at	lever base	<del>)</del>		33	$\overline{}$	++-	+	$\vdash$	$\vdash$	+++	34 44		Item		end with s		text	
L ltem <i>(</i> 2	j			•		Adaptatio	on	Poter	ntiomet	ter	L_	rum	_		page 39 -hand ope		it	
ILGIII (2	۷)			-			vement	t CD				n°4			nt-hand op			
				-							_	·•••		- Kigi	Il-Hanu o	Jerateu u	11111	X

△ 2 simultaneous contacts maximum with spring return can be used at 6° and then 4 contacts at each subsequent 6° position.

For "heavy hoisting" applications, type **XKM C** Grid for composing the reference of a controller



- (1) 1st mechanical notch at 12°
- (2) 1st mechanical notch at 6°.
- (3) Type of lever operation recommended when using a potentiometer.
- (4) Adaptation including 15 tooth pinion.
- (5) Potentiometer type and value to be stated on the Order form, see page 44.

# Order form

(specimen suitable for photocopying)

# **Controllers**

For "heavy hoisting" applications, type **XKM C** Controllers with variable composition schemes, factory assembled

See example on page 36

Customer	Schneider Electric Industries	
Company Customer's reference	Sales office - Subsid Plant Editor Geographical zone	Order N°
Reference (use the grid for composing the refere	ce of a controller on nage 34)	
Treference (use the grid for composing the refere	Movement AB	
	Model Lever Contacts Number Lever of blocks movement	Potentiometer adaptation
Number of identical units XKM	c [	
For Schneider Electric Industries use only		
Order N° Item N° XKM	MOD LEV POI GLV CTS MAN F	ОТ
Potentiometer adaptation	Legend	
Cross  ☐ the required position on the scheme below.	Without legend	
On movement AB	Blank legend XKM CY1	
Type/size:	Legend with specific engraving, XKM CY1001 (clearly state the text on the scheme below)	
Value:	Left-hand operated unit	
	Right-hand operated unit	
Scheme (viewed from above)		
Movement AB		
Adaptation Potentiometer	Item (2)	
44	43 33	
1 3 24	23	
14 44	13 43	
1 2 34	33	
14	23   13	
44	43	
1 1 34 24	33	
(1) 14	13	
54° 48° 42° 36° 30° 24° 18° 12° 6° 0 6° 12° 18° 24° 30° 36° ← Direction A Direction B ← Direction B	2' 48' 54'	
Direction A Di	ection B	
Text:		
Note: limit of travel - With standard mounting potentiometer With spring return to zero operation.	and at 6° and then 4 contacts at each subanguight 6° and iting	

- (1) The 1<sup>st</sup> cam must either be a zero position cam or a reversing cam.
  (2) Reserved for contact identification in the automation system scheme. It is not possible to mark it on the controller.

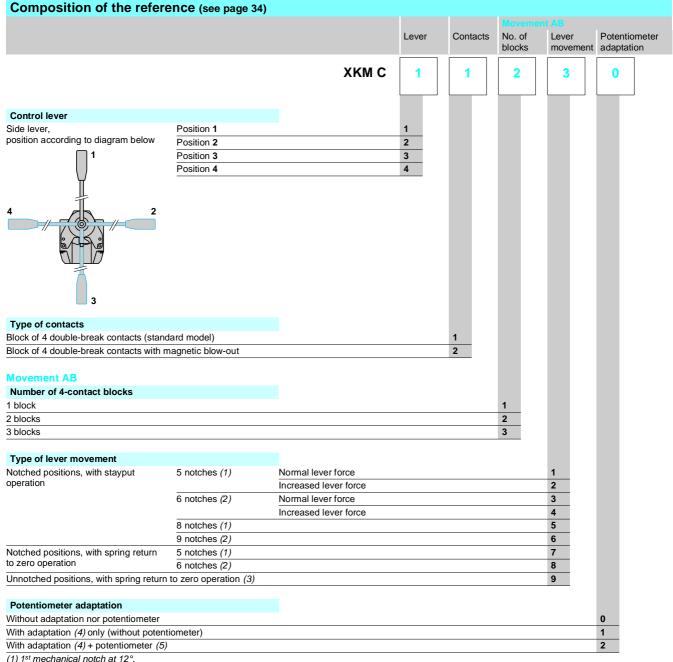
For "heavy hoisting" applications, type XKM C Controller selection example

### Requirement

A 1 movement (AB), 2 direction controller, fitted with a vertical (upward pointing) lever.

Installation of 2 blocks of 4 standard double-break contacts.

Lever movement with 6 notches at 6° intervals (1st mechanical notch at 6°), with notched cams and stayput angular positions. No potentiometer.



- (1) 1st mechanical notch at 12°.
- (2) 1st mechanical notch at 6°.
- (3) Type of lever operation recommended when using a potentiometer. (4) Adaptation including 15 tooth pinion.
- (5) Potentiometer type and value to be stated on the Order form, see page 44.

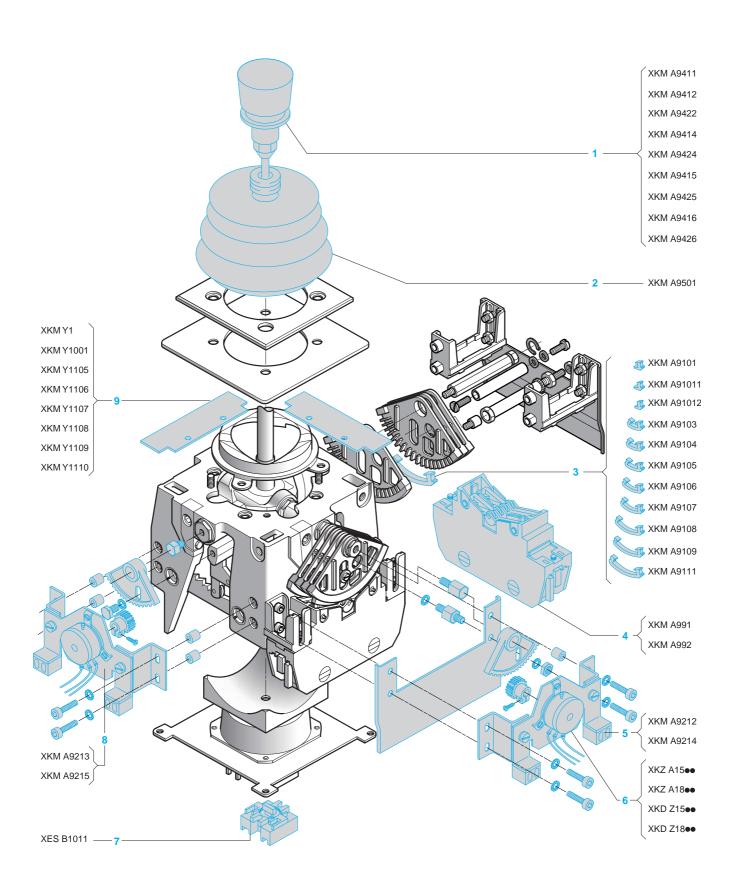
For "heavy hoisting" applications, type **XKM C** Ordering form completion example

Reference (use the grid for composing the reference of a controller on page 34)    Model   Lever   Contacts   Number   Lever   Potentiometer adaptation of blocks   Lever   Potentiometer adaptation	Customer			Schneider Electric Industries								
Model   Lever   Contacts   Number   Lever   of blocks   movement   Potentiometer adaptation	Company		Custome	r's reference					Geog	raphical zon	e C	Order N°
Model   Lever   Contacts   Number   Lever   of blocks   movement   Potentiometer adaptation												
Model   Lever   Contacts   Number   Lever   of blocks   movement   Potentiometer adaptation												
Number of identical units  XKM C 1 1 2 3 0  For Schneider Electric Industries use only Order N° Item N° XKM MOD LEV POI GLV CTS MAN POT  XKM MOD LEV POI GLV CTS MAN POT  XKM Since Item N° Without legend Without legend Without legend Without legend Item (clearly state the text on the scheme below)  Left-hand operated unit  Right-hand operated unit  Scheme (viewed from above)  Movement AB  Movement AB  Adaptation Potentiometer  Adap	Reference	(use the gri	id for com	posing the referer	nce of a co	ontroller on	page 3	4)				
For Schneider Electric Industries use only  Order N° Item N° XKM    MOD LEV POI GLV CTS MAN POT XKM   Legend   Legend   Without legend   Movement AB   Legend Without legend					Model	Lever	Conta		nber	Lever	Pote	entiometer adaptation
Drder N°   Item N°   XKM	Number of iden	tical units		XKM	С	1	1	2		3	0	
Cross	For Schneider	Electric Indus	stries use or	nly								<u> </u>
Cross I the required position on the scheme below.  Without legend  Blank legend XKM CY1  Legend with specific engraving, XKM Y1001 (clearly state the text on the scheme below)  Left-hand operated unit  Right-hand operated unit  Scheme (viewed from above)    Movement AB	Order N°	Item N°		XKM	MOD	LEV POI		GLV	CTS	MAN	POT	
Cross I the required position on the scheme below.  Without legend  Blank legend XKM CY1  Legend with specific engraving, XKM Y1001 (clearly state the text on the scheme below)  Left-hand operated unit  Right-hand operated unit  Scheme (viewed from above)    Movement AB	Potentiometer	adaptation			Legend							
Type/size:    Legend with specific engraving, XKM Y1001 (clearly state the text on the scheme below)   Left-hand operated unit			on the schem	ne below.	_	jend						
Colearly state the text on the scheme below)   Left-hand operated unit   Right-hand operated unit   Right-hand operated unit	On movement A	ΛB			Blank leger	nd XKM CY1				$\boxtimes$		
Right-hand operated unit    Scheme (viewed from above)	Type/size:			Legend with specific engraving, <b>XKM Y1001</b> (clearly state the text on the scheme below)								
Scheme (viewed from above)    Movement AB	Value:				Left-hand o	perated unit						
Movement AB					Right-hand	operated unit						
Adaptation Potentiometer Item (2)  44  1 3 34  44  14  44  1 2 34  1 4 3 33  1 33  1 33  1 33  1 34  1 1 2 34  1 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	Scheme (viewe	d from above)										
Adaptation Potentiometer Item (2)  44  1 3 34  44  14  44  1 2 34  1 4 3 33  1 33  1 33  1 33  1 34  1 1 2 34  1 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4			Movement	· AR								
1 3 34 14 44 1 2 34 1 4 1 1 2 34 1 1 2 4 (1) 1 4 54' 48' 42' 36' 30' 24' 18' 12' 6' 0 6' 12' 18' 24' 30' 36' 42' 48' 54'		Ada				Item (2)						
Text:  Note: limit of travel - With standard mounting	1 3 34 14 14 1 2 34 1 1 2 24 1 1 1 24 (1) 14 Directi	Direction  on A  Note: I	n A	Direction B → Dir		33   23   33   23   33   33   33   24   25   25   25   25   25   25   25						

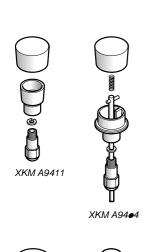
<sup>△ 2</sup> simultaneous contacts maximum with spring return can be used at 6° and then 4 contacts at each subsequent 6° position.

<sup>(1)</sup> The 1<sup>st</sup> cam must either be a zero position cam or a reversing cam.
(2) Reserved for contact identification in the automation system scheme. It is not possible to mark it on the controller.

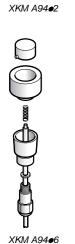
For "heavy hoisting" applications, type **XKM** Separate components



# For "heavy hoisting" applications, type **XKM** Separate components



Description	Item	Characteristics		Unit reference	Weight kg
Bellows	2	-		XKM A9501	0.120
Simple handle	1	-	For short or long lever	XKM A9411	0.085
Handles + rods	1	With zero (centre)	For short lever	XKM A9414	0.145
		position interlocking	For long lever	XKM A9424	0.155
		"Dead man's" type	For short lever	XKM A9412	0.150
			For long lever	XKM A9422	0.160
		With built-in flush	For short lever	XKM A9415	0.140
		pushbutton	For long lever	XKM A9425	0.150
		With built-in projecting	For short lever	XKM A9416	0.140
		pushbutton	For long lever	XKM A9426	0.150
Variable composition cams	3	Pass cam		XKM A9101	0.115
Sold in lots of 50		Complementary		XKM A91011	0.120
		Overlapping		XKM A91012	0.105
		3 positions		XKM A9103	0.205
		4 positions		XKM A9104	0.245
		5 positions		XKM A9105	0.370
		6 positions		XKM A9106	0.400
		7 positions		XKM A9107	0.430
		8 positions		XKM A9108	0.460
		9 positions		XKM A9109	0.505
		11 positions		XKM A9111	0.560
Blocks of 4 contacts	4	Double-break	XKM A991	0.310	
		Double-break with magr	XKM A992	0.335	
Contact at lever base	7	1 C/O snap action		XES B1011	0.030
Legends	9	Blank		XKM Y1	0.010
		With specific engraving (specify text when order	ing)	XKM Y1001	0.010
		With standard text	Forward	XKM Y1105	0.010
			Reverse	XKM Y1106	0.010
			Raise	XKM Y1107	0.010
			Lower	XKM Y1108	0.010
			Left	XKM Y1109	0.010
			Right	XKM Y1110	0.010
Potentiometer adaptation kits	5	On end of contact	Size 15	XKM A9214	0.120
(1)		supports	Size 18	XKM A9212	0.130
	8	Directly on mechanical	Size 15	XKM A9215	0.120
		block	Size 18	XKM A9213	0.130
Potentiometers for controllers XKM A, XKM B, XKM C	6	-		XKZ A1500, A180 XKD Z1500, Z180	•



XKM A94**●**5

See pages 44 and

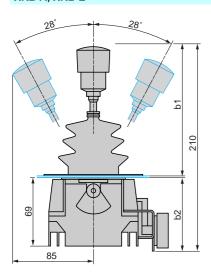
<sup>(1)</sup> Including 15 tooth pinion.

□ The maximum lever travel of 36° per direction corresponds to a potentiometer shaft rotation of 168°.

□ Levers with friction drive facility are available under certain conditions. Please consult your Regional Sales Office.

# For "light hoisting" applications, type XKB

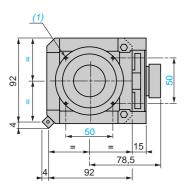
### XKB A, XKB E



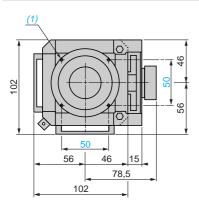
		b1	b2
XKB A,	with size 15 (3 W) potentiometer	129134	75
XKB E	with size 18 (4 W) potentiometer	129134	80

Note: the size 18 potentiometer adaptation on an XKB controller prevents it from being mounted in an XJP controller station.

### 4-contact block

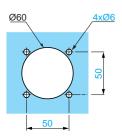


### 4-contact block + 1 zero position contact



### Panel cut-out

thickness 1 to 6 mm



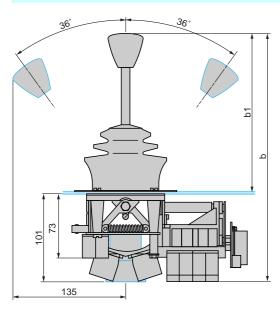
reserve. age 10

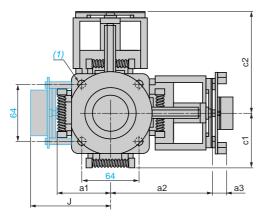
Character page 11

Order form: pages 13 et 14

For "medium hoisting" applications, type XKD

### XKD F



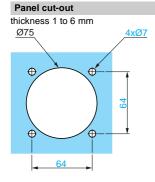


		b	b1
XKD F	with short lever	288	181186
	with long lever	338	236241

		a1	a2	c1	c2
XKD F	with 2 contacts	52	-	52	-
	with 2 contacts + spring return to zero	65	_	65	-
	with 4 contacts	-	90	-	90
	with 8 contacts	-	120	-	120

		J	a3
Adaptation for potentiometer	size 15 (3 W)	83.5	24.5
	size 18 (4 W)	85.5	26.5

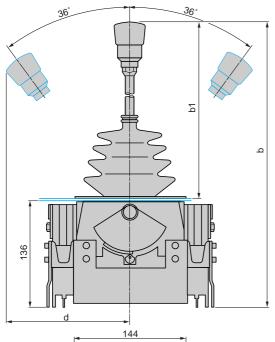
(1) Fixing by 4 M6 screws.

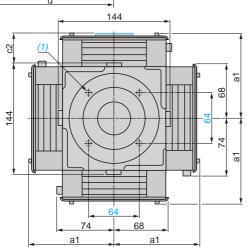


XKM B

# For "heavy hoisting" applications, type **XKM**

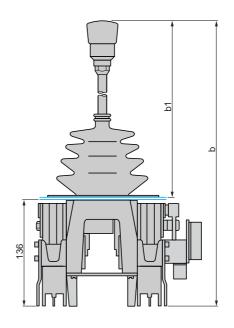
### XKM A

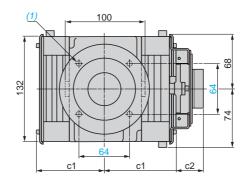




		b	b1	d	
XKM A, XKM B	with short lever	322	180 to 185	125	
	with long lever	392	230 to 235	125	

		a1	c1	
XKM A, XKM B	with 4 contacts	110	88	
	with 8 contacts	140	118	
	with 12 contacts	170	148	

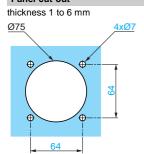




		c2
Adaptation for potentiometer	size 15 (3 W)	37.5
	size 18 (4 W)	44.5

(1) Fixing by 4 M6 screws.

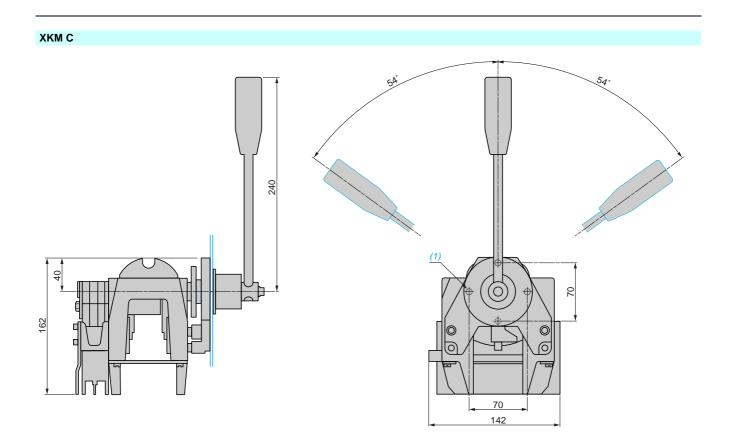
### Panel cut-out

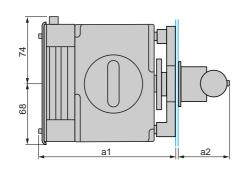


Procontation:
Fresentation.
page 26

$\cup$		IUII	11.	
oac	aes	28	and	129

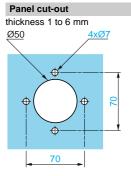
For "heavy hoisting" applications, type XKM





		a1	a2
XKM C	with 4 contacts	157	36 to 41
	with 8 contacts	187	36 to 41
	with 12 contacts	217	36 to 41

(1) Fixing by 4 M6 screws.



Presentation:

Characteristics: page 27

Order form: pages 28 and 29

# **Potentiometers for controllers**

For standard applications, type XKZ A

Potentiometer type	XKZ A15	XKZ A18			
Size	15	18			
Conformity to standards	UTE 93265				
Mounting method	By the body ("synchro" type)				
Rotational operation	Continuous	Continuous			
Function	Linear (1% resolution)				
Operating angle	360°	360°			
Mechanical durability (in millions of operating cycles)	3 1				
Electrical characteristics					
Centre tap	Wired out to terminal				
Dead zone around centre tap point (neutral zone)	2° ± 1°	2° ± 1°			
Nominal power (Pn)	3 W at 85 °C	3 W at 85 °C 4 W at 85 °C			
Connections	Flying leads from soldered stand	Flying leads from soldered standard tags			

### References

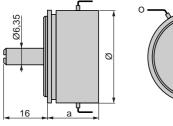


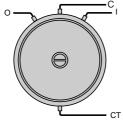
XKZ A

Resistance value $\Omega$	Availability	Size	Reference	Weight kg
4700 (2 x 2350)	Stock item	15	XKZ A15047	0.060
	Short delivery	18	XKZ A18047	0.060
1000 (2 x 500)	Short delivery	15	XKZ A15010	0.060
	On demand	18	XKZ A18010	0.060
2200 (2 x 1100)	Short delivery	15	XKZ A15022	0.060
	On demand	18	XKZ A18022	0.060
10,000 (2 x 5000)	Stock item	15	XKZ A15100	0.060
	On demand	18	XKZ A18100	0.060
Other values	On demand	15	XKZ A15000 (1)	0.060
	On demand	18	XKZ A18000 (1)	0.060

<sup>(1)</sup> When ordering an XKZ A15000 or XKZ A18000, the total resistance value must be stated. The other characteristics are the same.

### **Dimensions**

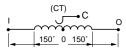




The pinion included with the adaptation simply clamps onto the potentiometer operating shaft (diameter 6.35 mm, length 16 mm).

XKZ A15	20	36.5	
XKZ A18	27	44.45	

### Connection



I = yellow O = green C = red CT = black Characteristics, references, dimensions, connection schemes

# Potentiometers for controllers

For applications requiring an extended "neutral zone", types **XKB Z** and **XKD Z** 

Potentiometer type	XKB Z1500, XKD Z1500	XKB Z1800, XKD Z1800			
Size	15	18			
Conformity to standards	UTE 93265				
Mounting method	By the body ("synchro" type)				
Rotational operation	Continuous				
Function	Linear (1% resolution)				
Operating angle	360°	360°			
Mechanical durability (in millions of operating cycles)	3	3 1			
Electrical characteristics					
Centre tap	Wired out to terminal				
Dead zone around centre tap point (neutral zone)		40°, mainly for use with controllers XKB 30°, mainly for use with controllers XKD and XKM			
Nominal power (Pn)	3 W at 85 °C	3 W at 85 °C 4 W at 85 °C			
Connections	Flying leads from soldered standard	Flying leads from soldered standard tags			

### References



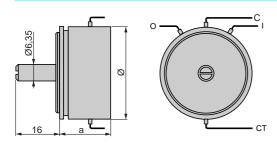
XKB Z1000, XKD Z1000

### Potentiometers for controllers XKB

Resistance value $\Omega$	Availability	Size	Reference	Weight kg
4700 (2 x 2350)	On demand	15	XKB Z1547	0.055
	On demand	18	XKB Z1847	0.065
800 (2 x 400)	On demand	15	XKB Z1508	0.055
	On demand	18	XKB 71808	0.065

Potentiometers fo	r controllers XKD and	XKM		
4700 (2 x 2350)	Stock item	15	XKD Z1547	0.055
	On demand	18	XKD Z1847	0.065
800 (2 x 400)	On demand	15	XKD Z1508	0.055
	On demand	18	XKD Z1808	0.065

### **Dimensions**

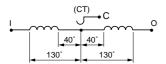


The pinion included with the adaptation simply clamps onto the potentiometer operating shaft (diameter 6.35 mm, length 16 mm).

	а	Ø	
XKB Z1500, XKD Z1500	20	36.5	
XKB Z1800, XKD Z1800	27	44.45	

### Connection

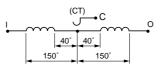
### XKB Z1500, XKB Z1800



I = yellow O = green C = red

CT = black

### XKD Z1500, XKD Z1800

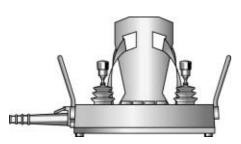


I = yellow

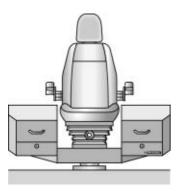
O = green C = red

CT = black

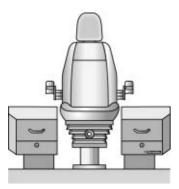
# Controller stations and desks



Portable controller station type XJP A



Rotating controller desk type XJC D



Fixed controller desk type XJC C or E

### Presentation

The control devices being used in hoisting equipment have played a major role in their rapid development. Increased speeds, acceleration and deceleration have considerably improved the performance and capabilities of hoisting equipment, but it is important to ensure that this advancement does not effect the safety of persons or material by reducing to a minimum the effort required by the operator, in order to avoid fatigue.

It is therefore essential that the operator not only has controllers that are easy to operate, accurate and robust enough for intensive duty hoisting applications (types XKB, XKD and XKM) but also, that these controllers are located in a zone with particularly easy access, referred to as the "comfort zone".

Scientific research regarding working conditions and the relationship between operators and their workstations has revealed that comfort is imperative and this has been taken into account in the design of the ergonomic Telemecanique controller desks type XJC (registered design).

The controller desks are available in both rotating (1) and fixed versions. For both versions, a standardised range of enclosures of various widths enables requirements to be met not only for installation in cabins of "heavy hoisting" overhead cranes, where space is not usually restricted, but also in cabins of tower cranes and public works equipment where space is often very restricted.

The various control units (controllers, wobblesticks, pushbuttons, pilot lights, indicators, etc.) are installed on standardised removable top plates, thus avoiding making cut-outs directly on the controller desk itself.

(1) For safety and ergonomic reasons (relating to stability), the rotating mechanism used is of the frictional type. However, for certain applications a roller bearing mechanism can be used on request. Please consult your Regional Sales Office.

# Controller stations and desks

# 108228-34\_AM

XKB A for "light hoisting" applications



XKD F for "medium hoisting" applications



XKM A for "heavy hoisting" applications

### Presentation (continued)

Three types of controllers can be fitted into the stations or desks.

■ XKB: controller with predefined or variable composition schemes with 2 contacts in each direction;

This unit is particularly designed for "light hoisting" equipment or auxiliary functions.

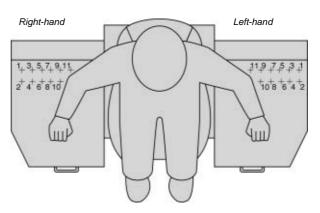
**XKD**: controller with variable composition schemes, depending on requirement, with 16 contacts per movement.

This unit is particularly designed for "medium hoisting" equipment or auxiliary functions.

■ XKM: controller with variable composition schemes with 24 contacts per movement, to meet the intensive duty requirements of heavy industry. This unit is designed exclusively for controller desks XJC.

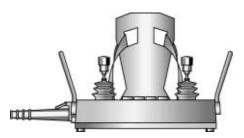
**Note:** in order to fulfil the ergonomic requirements of the user, controllers XKM used in control desks must be fitted with short control levers.

**Note:** whenever the terms "right-hand" or "left-hand" are used in this catalogue, reference is being made to their positions as shown in the diagram below. It determines the position of the engraving on the controller legends.

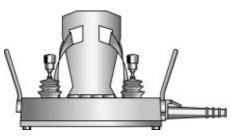


## Portable controller stations

Type **XJP A** for controllers XKB and Ø 22 mm pushbuttons, switches and pilot lights Empty stations



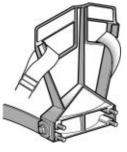
XJP A5•3, cable entry from right



XJP A5. cable entry from left



XJP A5•3, cable entry through base



XJP Z901



XJP Z903







### **Presentation**

Portable controller stations XJP comprise a yellow, glass-reinforced polyester, enclosure that can be fitted with 2 controllers type XKB and up to 8 x  $\varnothing$  22 control and signalling units.

Degree of protection: IP 54.

### Weight:

☐ Empty station with cable boot: 2 kg.

☐ Fitted station: approximately 4 kg.

### 2 models:

- XJP A5: enabling the mounting of controllers XKB fitted with 4-contact blocks per movement, with or without potentiometers.
- XJP A6: enabling the mounting of controllers XKB fitted with 4-contact blocks per movement + 1 zero (centre) position contact, without potentiometers.

### Carrying device

Either a polyamide harness, adjustable at 60° intervals, or a rigid chest frame with adjustable harnesses.

### **Protection device**

2 metal loop guards that fix onto each end of the station assure protection and can also be used as grips.

### Cabling device

Rubber cable boot mounted on side of station, for  $\varnothing$  10 to 22 mm or  $\varnothing$  19 to 26 mm cable, or mounted on the base of the station (left or right-hand side), for  $\varnothing$  20 mm cable.

### References

Chest frame and protective metal guards

Composition of the reference for a portable controller station: type XJP A							
			Мо	del	Cab	 Acc	essories
		XJP A					
For controllers type XKB with	:						
4 contacts, with or without potent	iometers		5				
4 contacts + 1 zero (centre) posit potentiometers	ion contact,	without	6				
Cable boot							
Side entry for Ø 10 to 22 mm	To left				1		
cable	To right				2		
Side entry for Ø 19 to 26 mm	To left				3		
cable	To right				4		
Base entry for Ø 20 mm cable	To left				5		
	To right				6		
Accessories							
Adjustable harness, alternative d	irections					0	
Harness and protective metal gua	ards					9	
Chest frame with harnesses						3	

Spare parts			
Description	Characteristics	Reference	Weight kg
Chest frame	With harnesses	XJP Z901	0.720
Harness	Adjustable, alternative directions	XJP Z902	_
Protective guards	Pair	XJP Z903	0.350
Cable boots	Ø 10 to 22 mm	XJP Z922	0.180
	Ø 19 to 26 mm	XJP Z926	0.170

# Order form

(specimen suitable for photocopying)

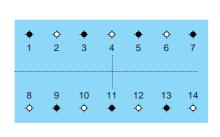
## Portable controller stations

Type XJP A for controllers XKB and Ø 22 mm pushbuttons, switches and pilot lights Variable composition stations, factory assembled

Customer		Schneider Electric Industr	Schneider Electric Industries				
Company	Customer's reference	Sales office - Subsid Plant	Editor	Geographical zone	Order N°		
Reference of portable	e controller station.	type XJP A					
•							
Number of identical stations		Basic reference, to be	completed	XJP A			
For controllers type XKB with							
contacts, with or without potent				5			
contacts + 1 zero (centre) posit		neters		6			
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·						
Cable boot							
Side entry for Ø 10 to 22 mm cab	ole	To left			1		
		To right			3		
Side entry for Ø 19 to 26 mm cab	ole	To left			2		
		To right			4		
Base entry for Ø 20 mm cable		To left			5		
		To right			6		
<u> </u>	<u> </u>				_		
Accessories							
Adjustable harness, alternative d	irections				0		
Harness and protective metal gua	ards				9		
Chest frame with harnesses					3		
Chest frame and protective meta	l guards				4		

### Position and reference of Ø 22 units to be mounted on controller stations type XJP A Cut-outs grid for Ø 22 units

4 11 13 14 **. .** ф. 30



Example of grid usage for 7 x Ø 22 units

For any other type of cut-out, please consult your Regional Sales Office.

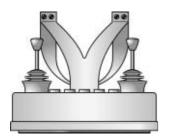
Position		Reference (please consult yo	e (please consult your Regional Sales Office)			
Item	Mark the position on the grid above	Body/contact assembly (control or signalling unit)	Operating head (control or signalling unit)	Legend		
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						
11						
12						
13						
14						

- Up to 8 control and signalling units can be used if the associated controllers are not fitted with potentiometers.
   Up to 4 control and signalling units can be used if the associated controllers are fitted with potentiometers.
   The controllers XKB are to be ordered using the Order form, see pages 12 and 13.

# Presentation. references

## Portable controller stations

Type XJ9 BA for controllers XKB and Ø 22 mm or Ø 30 mm pushbuttons, switches and pilot lights



XJ9 BA1

XJ9 BA2

The portable controller stations comprise either 1 (XJ9 BA1) or 2 (XJ9 BA2) yellow, laminated polyester, enclosure(s). Each enclosure can be fitted with a controller type XKD and control and signalling units. 2 models:

**Presentation** 

■ **XJ9 BA1:** 1 to 7 Ø 22 units or 1 to 5 Ø 30 units, ■ XJ9 BA2: 1 to 6 Ø 22 units or 1 to 4 Ø 30 units.

Degree of protection: IP 54.

### Weight:

□ XJ9 BA1: empty station with cable boot: 3.5 kg. □ XJ9 BA1: fitted station: approximately 7.5 kg. □ XJ9 BA2: empty station with cable boot: 4.5 kg. □ XJ9 BA2: fitted station: approximately 8.5 kg.

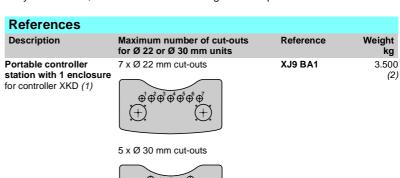
### **Carrying device**

■ XJ9 BA1: rigid chest frame with adjustable harness.

■ XJ9 BA2: adjustable tubular shoulder frame.

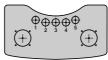
### Cabling device

Rubber cable boot for Ø 20 mm cable maximum that can be located to allow cable entry from behind, from the left or from the right of the operator.

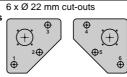


XJ9 BA2

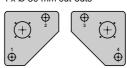
4.500



Portable controller station with 2 enclosures for controller XKD (1)



4 x Ø 30 mm cut-outs



Spare parts			
Description	For use with station	Reference	Weight kg
Carrying devices	XJ9 BA1	XJ9 BZ911	-
	XJ9 BA2	XJ9 BZ912	_
Cable boot for Ø 20 mm cable maximum	XJ9 BA1 XJ9 BA2	XJ9 BZ920	0.200

- (1) Controllers to be ordered separately (see pages 20 and 21).
- (2) Weight of empty station with cable boot:
- $\Box$  XJ9 BA1 station fitted with 2 x XKD controllers + pushbuttons, etc: approximately 7.5 kg,  $\Box$  XJ9 BA2 station fitted with 2 x XKD controllers + pushbuttons, etc: approximately 8.5 kg.



X.I9 BZ920

# Order form (specimen suitable for

photocopying)

# Portable controller stations

Type **XJ9 BA** for controllers XKB and Ø 22 mm or Ø 30 mm pushbuttons, switches and pilot lights

Variable composition stations, factory assembled

Customer		Schneider Electric Industries	
Company	Customer's reference	Sales office - Subsid Plant Editor	Geographical zone Order N°
Variable compositio	n controller station	S	
Number of identical stations	XJ9 BA1	Cut-outs for Ø 22 mm units	Cut-outs for Ø 30 mm units
		7 x Ø 22 mm units maximum	5 x Ø 30 mm units maximum
Number of identical stations	XJ9 BA2	Cut-outs for Ø 22 mm units	Cut-outs for Ø 30 mm units
		$ \begin{array}{c}  & \bigoplus_{3} \\  & \downarrow \\  & \downarrow$	
		6 x Ø 22 mm units maximum	4 x Ø 30 mm units maximum

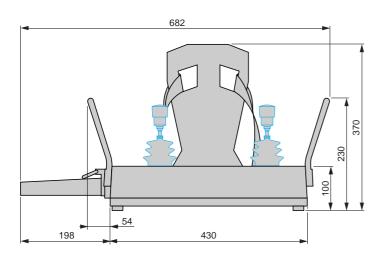
Position and reference of units to be mounted on controller stations type XJ9 BA●								
Position		Reference (please consult your Regional Sales Office)						
Item	Mark the position on the grid above	Body/contact assembly (control or signalling unit)	Legend					
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								

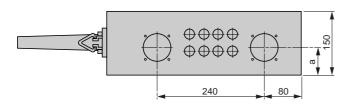
The controllers XKD are to be ordered using the Order form, see pages 20 and 21.

# Portable controller stations

Type **XJP A** for controllers XKB and Ø 22 mm pushbuttons, switches and pilot lights

XJP



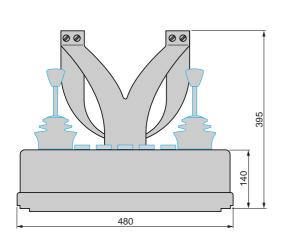


	a
XJP A5	60
XJP A6	64.5

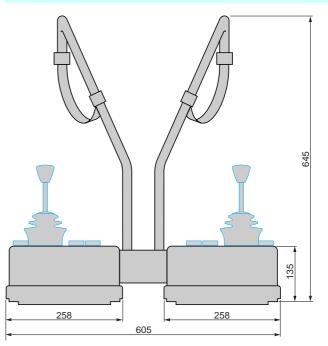
# Portable controller stations

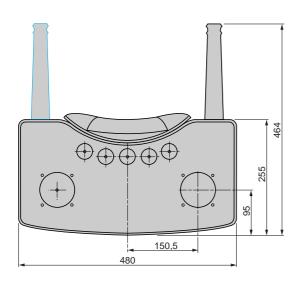
Type **XJ9 BA** for controllers XKB and Ø 22 mm or Ø 30 mm pushbuttons, switches and pilot lights

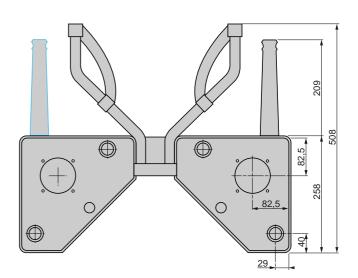
### **XJ9 BA1**











# Fixed controller desk Type XJC C



Controller desk XJC 6 fitted with "high comfort" seat

### **Presentation**

The basic fixed controller desk XJC C6 comprises two enclosures, both with forward raked top panel, fixed to the floor either side of a "high comfort" seat.

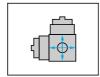
- Paint finish: "hammered".
- Weight of each enclosure: 14 kg.
- Degree of protection: IP 54.

### "High comfort" seat

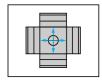
- Helical spring suspension with double-action hydraulic shock absorbers.
- Vertical suspension travel of 100 mm.
- Manual adjustment to suit weight of operator from 50 kg to 120 kg.
- Seat height and rake adjustment of 60 mm.
- Adjustable rake backrest.
- Forward/back adjustment of 160 mm.
- Suspension cover.
- Fold-up armrests with adjustable inclination.
- Adjustable headrest.
- Control levers positioned at front.
- Top quality fabric upholstery (grey/black).

References			
Description		Reference	Weight (2) kg
Fixed controller desk with plain enclosures for controllers (1) (without panels for control and signalling units).	Right-hand or left-hand	XJC C6	55.000

### Standard maximum capacity (right-hand or left-hand)



- 1 **XKD**2 x 10 contacts
  + potentiometers
- 1 **XKM A**2 x 12 contacts
  + potentiometers



1 **XKM A**2 x 16 contacts +
potentiometers

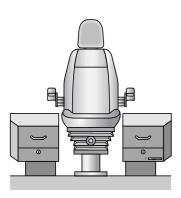
Spare parts		
Description	Reference	Weight kg
"High comfort" seat	XJC Z926	27.000
Armrests (pair)	XJC Z906	1.800
Headrest	XJC Z907	1.250
Fabric protective seat cover	XJC Z908	0.500

<sup>(1)</sup> Controllers to be ordered separately, see pages 20 and 21, 28 and 29.

<sup>(2)</sup> Minimum weight. Variable weight depending on equipment fitted.

# Fixed or rotating controller desks Types XJC D and XJC E

XJC D6



XJC E6

### **Presentation**

The controller desks XJC D6 and XJC E6 comprise 2 enclosures, both with forward raked top panels for controllers, positioned either side of a "high comfort" seat (see page 54).

- XJC E6: the enclosures and the seat of the controller desk are fixed to the floor.
- XJC D6: the enclosures and the seat of the controller desk are mounted on a frictional bearing pedestal.

Composition	of the re							
		Model	Type of seat		losure ht-hand	Lef	ft-hand	Centra angle or rotation
	XJC		6					
Model								
Rotating desk, friction	nal bearing	D						
Fixed desk		E						
Type of seat								
'High comfort"			6					
Enclosure + top parassembly (1)	nel							
Width of enclosure	250 mm			10		10		
				10		19		
				11		12		
				13		14		
				19		10		
				19		19		
	300 mm			20		20		
				21		22		
				23		24		
	000	"		29		29		
	300 mm, o (for XKM (			30		30		
	(101 XIVIV	3)		30		39 32		
				33		34		
				39		30		
				39		39		
	360 mm			40		40		
	000			40		49		
				41		42		
				43		44	İ	
				49		40		
				49		49		
	430 mm			50		50		
				51		52		
				53		54		
				55		56		
				59		58		
Angle of rotation o Right-hand	f swivel supp Left-hand	oort (XJC	D only)					
0°	45°							12
	90°							13
	135°							14
45°	0°							21
	45°							22
	90°							23
	135°							24
90°	0°							31
	45°							32
	90°							33
135°	0° 45°							41

### Spare parts

See page 54.

<sup>(1)</sup> Choice of enclosures, see pages 56 to 59. The left and right enclosures must be the same width.

# Fixed or rotating controller desks Selection of removable top panels for

enclosures of controller desks types XJC D and **XJC E** 

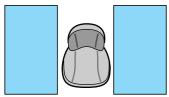
Standard maximum capacities

### **Enclosures 250 mm wide**

### Undrilled enclosures (1)

Right-hand: code 19

Left-hand: code 19

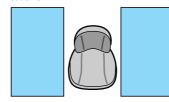


Cut-outs to be made by user.

### Enclosures for specific cut-outs (to be specified when ordering) (1)

Right-hand: code **10** 

Left-hand: code 10



Provide details and send a cut-out plan with the Order form (see page 60).

### Enclosures with standard and maximum capacity cut-outs made by Telemecanique (1)

Right-hand: code 11

Left-hand: code 12





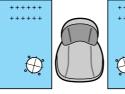






Right-hand: code 13

Left-hand: code 14





Mounting possible per enclosure 1 XKM B (12 contacts + potentiometer max.)







Mounting possible per enclosure 1 XKM B (12 contacts max.)







1 XKD F (2 x 10 contacts + potentiometers max.)







1 XKD F (10 contacts + potentiometer max.)







(1) The left and right enclosures must be the same width.

# Fixed or rotating controller desks

Selection of removable top panels for enclosures of controller desks types **XJC D** and **XJC E** 

Standard maximum capacities

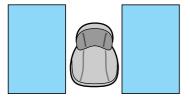
### Enclosures 300 mm wide and 300 mm offset

### Undrilled enclosures (1)

 Right-hand:
 Left-hand:

 code 29
 code 29

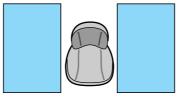
 or 39 (offset)
 or 39 (offset)



Cut-outs to be made by user.

### Enclosures for specific cut-outs (to be specified when ordering) (1)

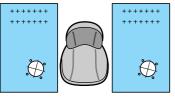
Right-hand: Left-hand: code 20 code 20 or 30 (offset) or 30 (offset)



Provide details and send a cut-out plan with the Order form (see page 60).

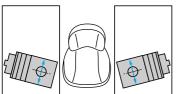
### Enclosures with standard and maximum capacity cut-outs made by Telemecanique (1)

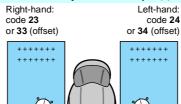
Right-hand: Left-hand: code 21 code 22 or 31 (offset) or 32 (offset)



### Mounting possible per enclosure

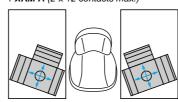
1 **XKM B** (12 contacts + potentiometer max.)



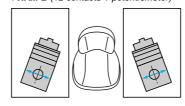


### Mounting possible per enclosure

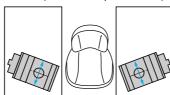
1 **XKM A** (2 x 12 contacts max.)



### or 1 XKM B (12 contacts + potentiometer)



# or 1 XKM B (12 contacts + potentiometer)



(1) The left and right enclosures must be the same width.



Dimensio page 61

# Fixed or rotating controller desks

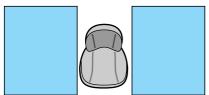
Selection of removable top panels for enclosures of controller desks types XJC D and **XJC E** 

Standard maximum capacities

### **Enclosures 360 mm wide**

### Undrilled enclosures (1)

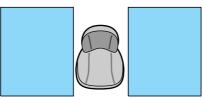
Right-hand: Left-hand: code 49 code 49



Cut-outs to be made by user.

### Enclosures for specific cut-outs (to be specified when ordering) (1)

Right-hand: code **40** Left-hand: code 40



Provide details and send a cut-out plan with the Order form (see page 60).

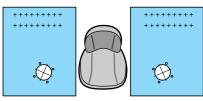
### Enclosures with standard and maximum capacity cut-outs made by Telemecanique (1)

Right-hand: code 41

Left-hand: code 42



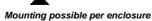
Left-hand: code 44





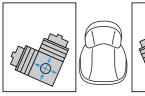




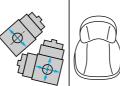


1 **XKD** (10 contacts + potentiometer) + 1 XKD (2 x 10 contacts + potentiometers)

1 XKM A (2 x 12 contacts + potentiometers)





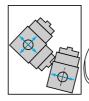




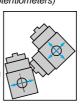


1 XKD (10 contacts + potentiometer)

+ 1 XKD (2 x 10 contacts + potentiometers)





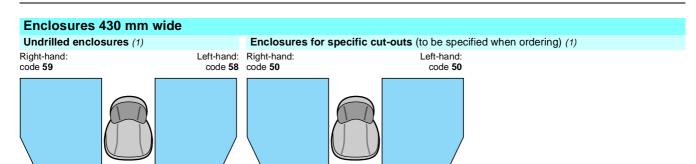


(1) The left and right enclosures must be the same width.

# Fixed or rotating controller desks

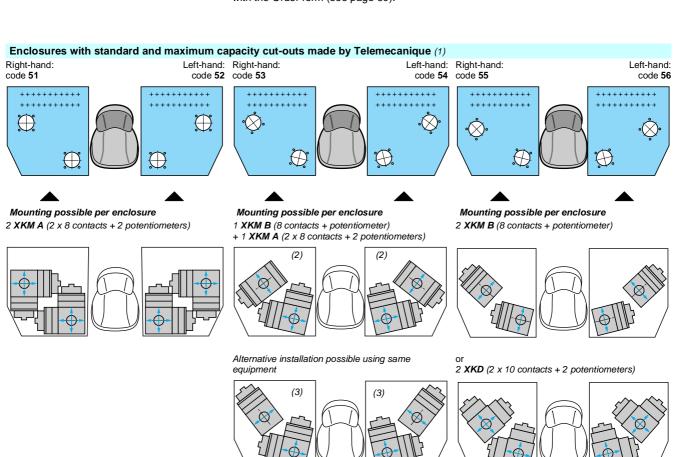
Selection of removable top panels for enclosures of controller desks types **XJC D** and **XJC E** 

Standard maximum capacities



Cut-outs to be made by user.

Provide details and send a cut-out plan with the Order form (see page 60).



### Installation of control and signalling units

- Ø 22 mm units: one Ø 22 mm unit can be installed at each position indicated.
- Ø 30 mm units: it is necessary to leave one indicated position unused between each Ø 30 mm unit.

Panel width	Maximum number of Ø 22 mm units	Maximum number of Ø 30 mm units
250 mm	12	6
300 mm	14	8
360 mm	18	10
430 mm		12, except  for enclosure codes <b>53</b> and <b>54</b> (2) = 11  for enclosure codes <b>53</b> and <b>54</b> (3) = 10

- (1) The left and right enclosures must be the same width.
- (2) Cut-out 18 unusable:
- $\Box$  21 x Ø 22 units or
- ☐ 11 x Ø 30 units.
- (3) Cut-outs 18-20-22 unusable:
- ☐ 19 x Ø 22 units or
- ☐ 10 x Ø 30 units.

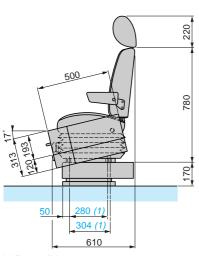
Order form (specimen suitable for photocopying)

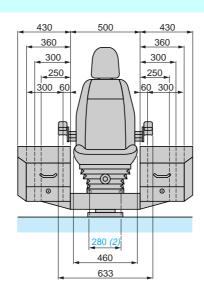
Fixed or rotating controller desks
Type XJC, variable composition, factory
assembled

Reference (please use a separate	Order form for e	ach desk r	model required)					
	Enclosure +							
	Model	Seat	Right-hand		Left-hand		e of rotation	
Number of identical desks	XJC D	6						
	XJC E	6						
	XJC C	6						
Details of control and signalli	ng units mou	unted on	top panel (fac	tory mo	unted)			
Customer's reference	Right-hand		` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` ` `		-hand			
	Reference (please	e consult you	r Regional Sales Of	fice) Refe	erence (please	consult your R	egional Sales Office)	
	Body	Head	Legend	Bod	у	Head	Legend	
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								
11								
12								
13								
14								
15								
16								
17								
18								
19								
20								
21								
22								
Accessories Cross the appropriate box								
For "High comfort" seat		Armrests (pa	air)					
		Headrest						
		Protective co	over					
		Shock absor	rber					
Installation of control and sig	nalling units	on top p	anels					
+++++			ering, attach a fu	Illy dime	ensioned pla	an indicating	the cut-outs	
		required a You may f	and their position ind the Schneid to 59 a useful gu	i (state t er Electr	he units of ic standard	measuremen ised installat	it). ions shown on	

Fixed or rotating controller desks
Type XJC, variable composition, factory
assembled

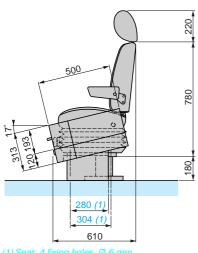
### XJC C6

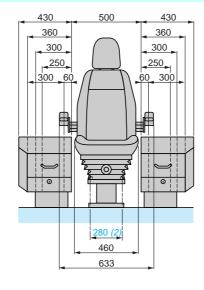




(1) Seat: 4 fixing holes, Ø 6 mm (2) Forward/back adjustment rail.

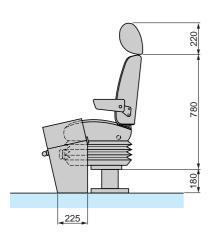
### XJC E6

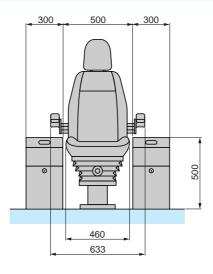




at: 4 fixing holes, Ø 6 mm

### XJC D6





# The efficiency of Telemecanique branded *solutions*

Used in combination, Telemecanique products provide quality solutions, meeting all your Automation & Control applications requirements.



# A worldwide presence

### Constantly available

- More than 5 000 points of sale in 130 countries.
- You can be sure to find the range of products that are right for you and which complies fully with the standards in the country where they are used.

### Technical assistance wherever you are

- Our technicians are at your disposal to assist you in finding the optimum solution for your particular needs.
- Schneider Electric provides you with all necessary technical assistance, throughout the world.



### **Schneider Electric Industries SAS**

Head Office 89, bd Franklin Roosevelt 92506 Rueil-Malmaison Cedex France

www.schneider-electric.com www.telemecanique.com

# Simply Smart!

Due to evolution of standards and equipment, the characteristics indicated in texts and images of this document do not constitute a commitment on our part without confirmation.

Design: Schneider Electric Photos: Schneider Electric

Printed by: